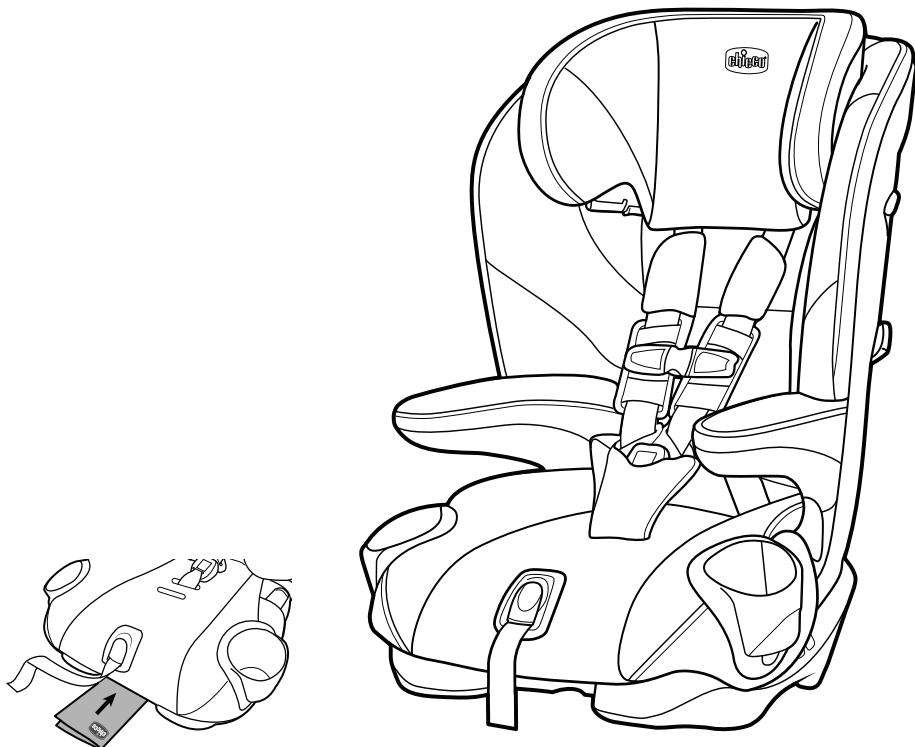




כסא בטיחות MyFit™

הוראות שימוש וטיפול



משוקע ע"י **דvron**

היצרן: Chicco Artsana S.P.A., ס.ל.

שם דגם יצרן: MyFit

היבואן: דvron יבוא ויצוא בע"מ, א.ת. ג'וליס

טל': 511345241 | www.davron.co.il | 04-9966333

חשיבות: שמרו לשימוש עתידי קראו בקפידה!

יש לקרוא בעיון את ההוראות שלහן לפני השימוש,
ולשמור עליהם לצורך התיחסות בעתיד.
אי קיום הוראות אלה עלול לסכן את הילד.

אזהרה: מיעוד לילדים ממושך 11.4 ק"ג ועד 45.3 ק"ג:
מ- 11.4 ק"ג ועד 29.5 ק"ג - במצב כסא בטיחות.
מ- 18 ק"ג ועד 45.3 ק"ג - במצב בוסטר.

אזהרה: יש להתקין את כסא הבטיחות אך ורק במקום המיועד לו. אין להתקינו במקום בו הוא עלול להלכד ע"י כסא נייר או דלת הרכב. כמו כן אין למקמו במושב מול כרית אויר. **אזהרה:** כסא הבטיחות מבטיח הגנה מקסימלית אך ורק במידה והמשתמש בו פועל על פי ההוראות.

אזהרה: יש לקרוא בעיון את ההוראות השימוש ולוזא כי הושגה הבנה מירבית טרם תחילת השימוש בכיסא הבטיחות.

אזהרה: שימוש שניי בכיסא הבטיחות מגדיל את הסיכון לפציעה חמורה במקרה של פניה חדה, עצירה פתאומית או תאונה.

אזהרה: בזוק תמיד כדי לוודא שהאבזם סגור היטב. אם האבזם אינו סגור, הילד עלול להיפצע.

אזהרה: עפ"י הסטטיסטיקה של התאונות, ילדים בטוחים יותר במושבים האחוריים של הרכב, מאשר אלה הקדמיים.

אזהרה: אין להשאיר את ילך בכיסא הבטיחות בעלי היוטו מחובר למושב הרכב. כסא לא מחובר עלול להיזרק ולפצע את הנוסעים במקרה של פניה חדה, עצירה פתאומית או תאונה.

ازהרה: אין לאפשר לילדיים לשחק בקרבת או בתוך כיסא הבטיחות.

ازהרה: חובה להחליף את כיסא הבטיחות במושב חדש במידה והרכב היה מעורב בתאונה מכל סוג שהוא.

ازהרה: אין להעביר את כיסא הבטיחות למישהו אחר מוביל לוודא כי קרא בעיון את הוראות השימוש.

ازהרה: אין להשתמש בכיסוי מושב של יצרן אחר במושב זה.

ازהרה: חוסר ההתאמנה של מידות הגוף של ילך לכיסא הבטיחות עלול לנגרום לפציעות חמורות במקרה של תאונה.

ازהרה: התקנת כיסא הבטיחות במקום שני עולמה להגדיל את הסיכון לפציעות חמורות!

ازהרה: יש להתקין את כיסא הבטיחות במושב האחורי של הרכב עם כיוון הנסיעה.

ازהרה: אין להתקין את כיסא הבטיחות במושב הפונה נגד או לצד כיוון הנסעה.

ازהרה: ישן מספר חגורות בטיחות שאין עוננות על תקני השימוש של כיסא הבטיחות!

ازהרה: יש לוודא שרצועות הבטיחות מהודקות על גוףו של הילד, אך לא לוחצות עליו. יש לוודא שהרצועות אינן מסובבות או מופתלות.

ازהרה: אין לחגור את הילד מעל מעיל, שמיכה או בנד עבה. על מנת לשמר על חום גופו של הילד, ניתן להניח שמיכה מעל לרצועות הבטיחות.

ازהרה: אין לחבר את כיסא הבטיחות במושב רכב המצד בכרית אויר פעילה.

ازהרה: בשימוש במצב כיסא בטיחות בחגירת הילד ע"י רצועות הכסא, ניתן לחבר את הכסא לרכב גם עם חגורות הבטיחות המותנית והאלכסונית של הרכב.

ازהרה: כאשר עושים שימוש במצב כיסא בטיחות, במידה

וחגירת הילד נעשית ע"י רצועות הכסא, אין להשתמש במערכת הלאטשים לחיבור הכסא לרכב במידה והילד שוקל יותר מ - 18 ק"ג.

ازהרה: אין לחגור את הילד לכיסא הבטיחות רק ע"י שימוש בחגורת מותנית של הרכב.

ازהרה: יש לחבר את כיסא הבטיחות לרכב ע"י מערכת הלאטשים או חגורות הבטיחות של הרכב גם כאשר אין בשימוש. כסא משוחרר יכול להעמיד את שאר יושבי הרכב בסיכון.

ازהרה: בשימוש ברצועות כדי לאבטח את הילד לכיסא יש תמיד להשתמש ברכואה העיגון העליונה.

ازהרה: בשימוש ברצועות כדי לאבטח את הילד אין לחבר את כיסא הבטיחות לרכב ע"י חגורת בטיחות מתנפחת. יש להשתמש במערכת הלאטשים או להעביר את הכסא למושב ברכב בעל חגורת בטיחות רגילה.

ازהרה: אין להשאיר את הילד ללא השגחה.

ازהרה: אין להשתמש בכיסא אם התגלה בו פגם, או כאשר רצועות הבטיחות לא תקיןות קרוועות או חסרות.

ازהרה: אין להשתמש בכיסא לאחר שהרכב עבר תאונת דרכים או לאחר שפג תוקפו – 8 שנים מהתאריך הייצור.

ازהרה: אין להוסיף אביזרים או חלפים לכיסא הבטיחות, שלא אושרו על ידי היצרן או המפץ.

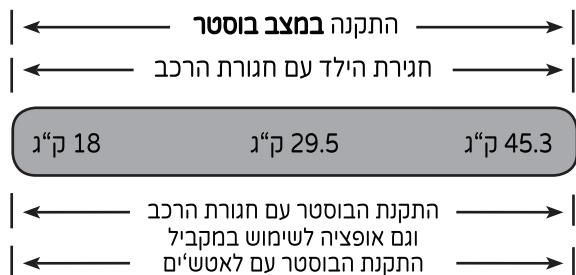
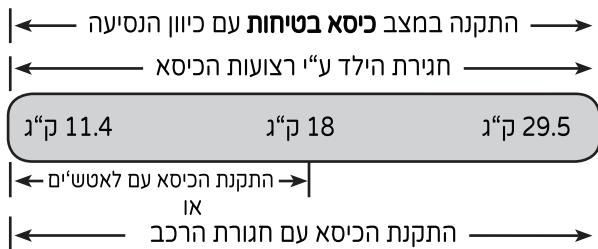
ازהרה: אין להרים את הכסא בעדרת הרצועות.

ازהרה: אין לעורק בכיסא הבטיחות شيئاוים שלא אושרו על ידי היצרן או המפץ.

ازהרה: אין להשאיר דברים רופפים ברכב. בזמן בלימה או תאונה חפצים אלה ישחררו ויסכנו את נסיעי הרכב.

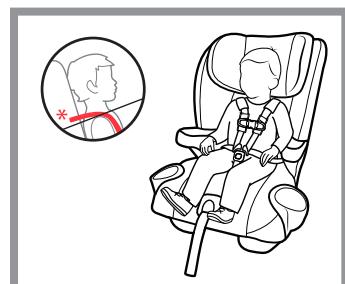
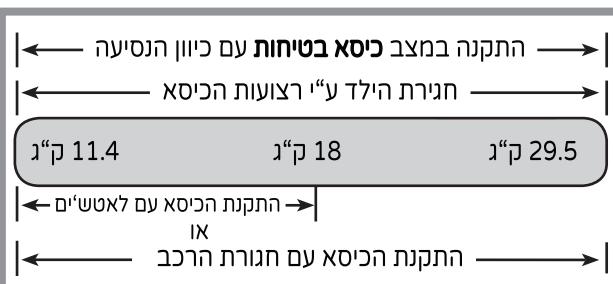
ازהרה: אין להשתמש בכיסא בטיחות יד שנייה ללא ידיעת השימוש שלו בעבר.

אפשרויות השימוש בכיסא



מצב כיסא בטיחות: חגורת הילד ע"י רצועות הכסא

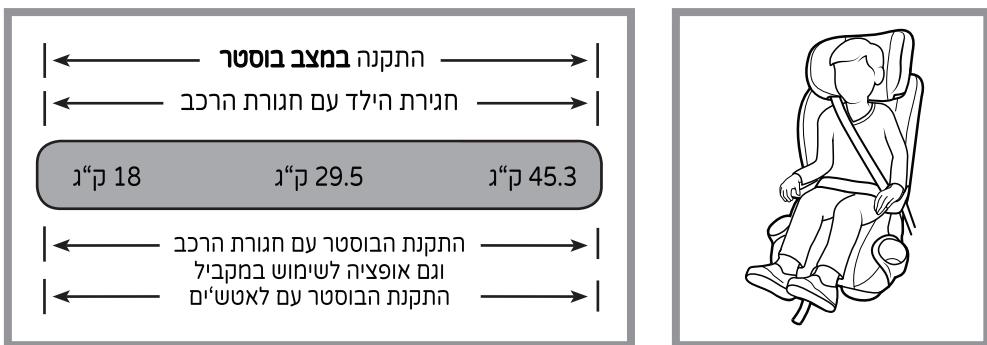
אחריה: יש להשתמש ברצועות הכסא אר ורך לילדים אשר עומדים בדרישות הגובה והמשקל. במידה והילד קטן מדרישות יש להתאים לו כסא אחר. במידה והילד גדול ניתן להשתמש בכסא בחגורת חגורות הבטיחות של הרכב - במידה והילד עומד בדרישות החגירה למשקל ונגובה.



- השימוש ברכזות הכסא לחגירה מיועד לילדים העומדים בדרישות הבאות:
- במשקל - 11.4-29.5 ק"ג.
 - בגובה - עד 137 ס"מ.
 - יש למקם את רצועות הכסא על כתפיו של הילד או מעט מעליהם.

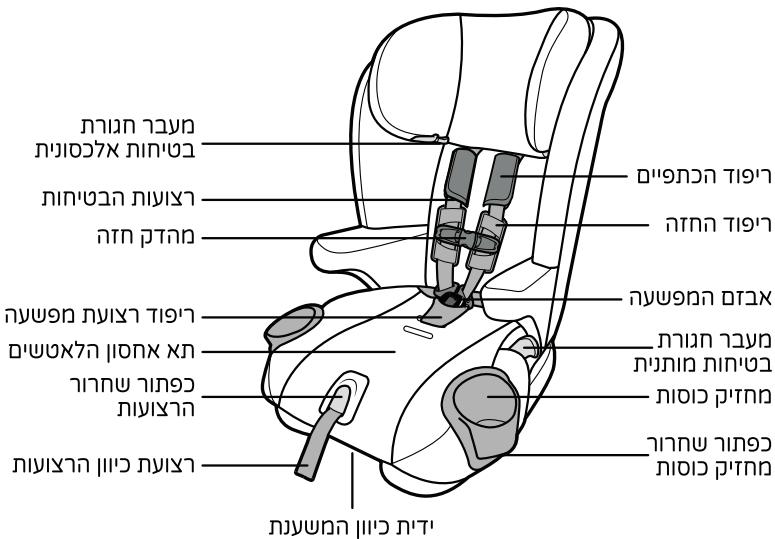
מצב בוסטר: חגורת הילד ע"י חגורות בטיחות של הרכב

אזהרה: יש להשתמש בחגורות בטיחות הרכב לחגירת ילדים אשר עומדים בדרישות הגובה והמשקל. במידה והילד קטן מהדרישות ניתן להשתמש ברכזות הכסא לחגירת הילד. כל זאת במידה והילד עומד בדרישות החגירה למשקל וגובה.

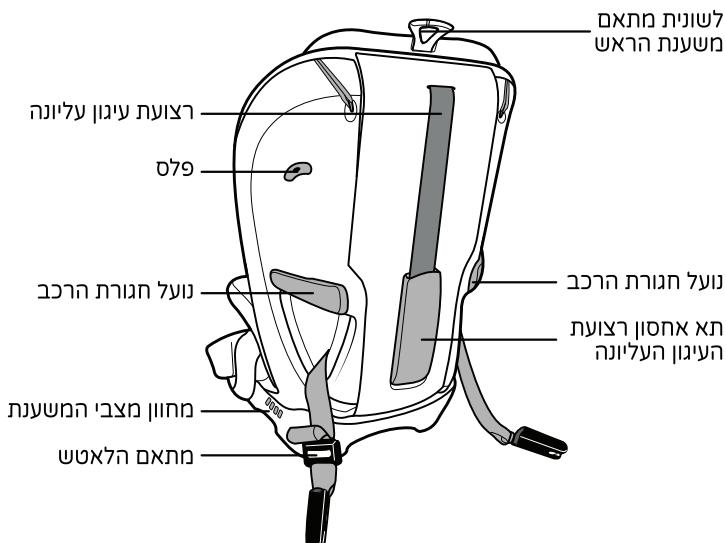


- השימוש בחגורות בטיחות הרכב לחגירה מיועד לילדים העומדים בדרישות הבאות:
- במשקל - 18-45.3 ק"ג.
 - בגובה - 97-145 ס"מ.
 - בעל יכולת לש בת צורה רגועה עם חגורת בטיחות של הרכב.

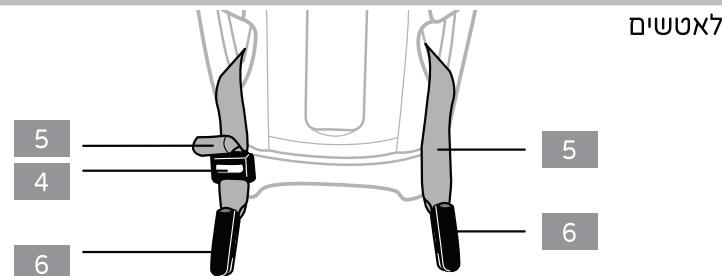
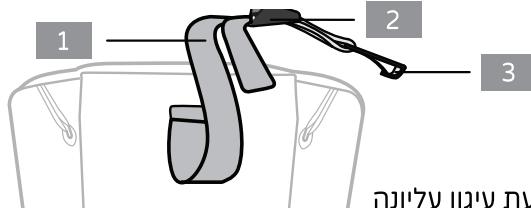
היכרות עם הכסא - צד קידמי



היכרות עם הכסא - צד אחוריו



לאטשים ורכועת עיגון עליונה



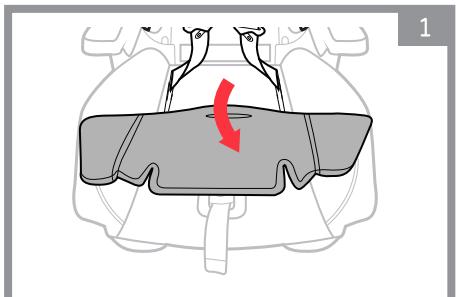
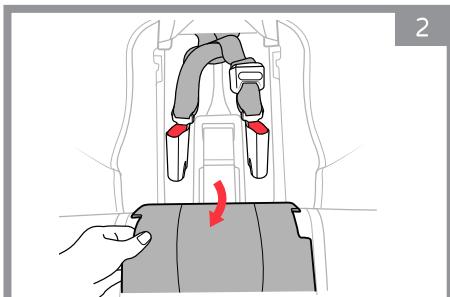
לאטשים:

- 4 רצועת עיגון עליונה.
- 5 רצועות לאטשים.
- 6 מחברי לאטשים.

רכועת עיגון עליונה:

- 1 רצועת עיגון עליונה.
- 2 מתחם רצועת עיגון עליונה.
- 3 רצועת עיגון עליונה.

אחסון לאטשים



פתח את דלת תא האחסון והכנס את רצועות הלאטשים. קפֵל את הרצועות בדומה לתמונה. וודא כי התא סגור היטב לפני החזרת הריפוד למקוםו.

משוך קדימה את תחתית ריפוד המושב על מנת לאתר את תא אחסון הלאטשים.

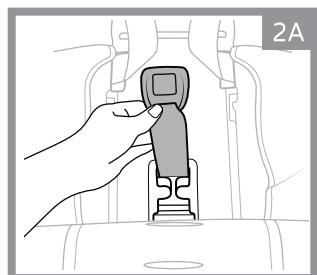
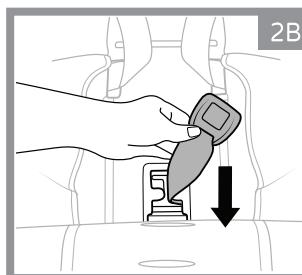
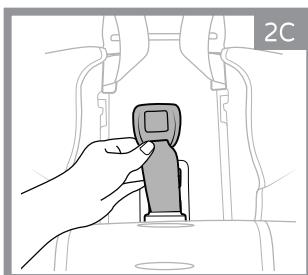
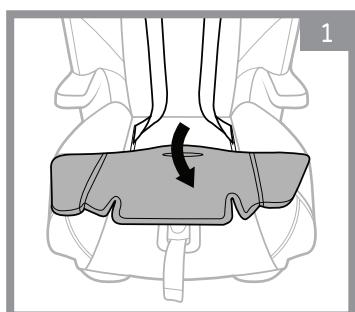
אחסון רצועת עיגון עליונה

כאשר אינה בשימוש, אחסן את רצועת העיגון العليונה בתא האחסון המועד לה מאחור הכסא. לחבר את II הרצועה אל המוט ומתח את הרצועה. וודא כי דלת התא סגורת היטב.



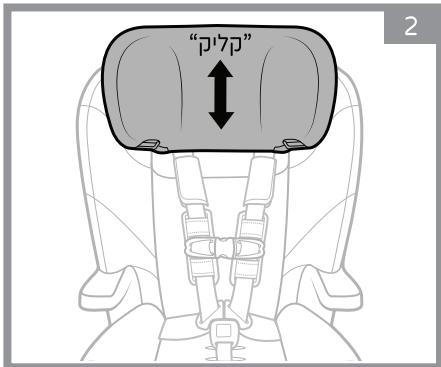
התאמת רצועת מפשעה

פתח את מהדק החזה ואת האבזם. הסר את ריפוד רצועת המפשעה. משוך קדימה את ריפוד המושב התחתון ודרך החירץ הוצא את רצועת המפשעה.

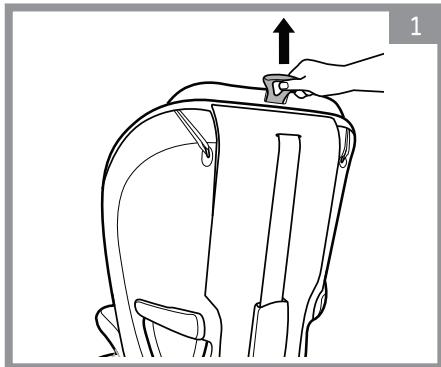


העבר את רצועת המפשעה ממיקום 2A דרך החירץ בתא הרצועה 2B ומשור החוצה את הרצועה למנה בתמונה C. העבר את הרצועה דרך החירץ המועד לה בריפוד המושב והחזיר את הריפוד למקוםו בתחתית המושב. על מנת להחזיר את הרצועה למנה 2A יש לחזור על התהליך מהסוף להתחלה.

התאמת משענת הראש



וודא כי המשענת נועלה במקום הרצוי ע"י שימוש "קליק".



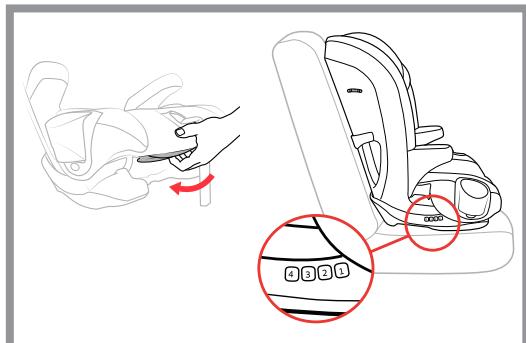
להתאמת משענת הראש, משוך בלשונית המותאמת ממוקמת מצד האחורי העליון של הבוסטר והזד את המשענת למעלה או למטה בהתאם לגובהו של הילד.

למשענת הראש יש אפשרות כיוון של 9 מנגנוני גובה שונים. וודא כי ראשו של הילד ממוקם נכון במשענת הראש וכי חגורת הבטיחות ממוקמת بصورة תקינה על כתף הילד או מעט מעיליה.

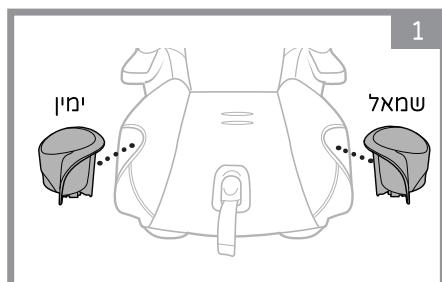
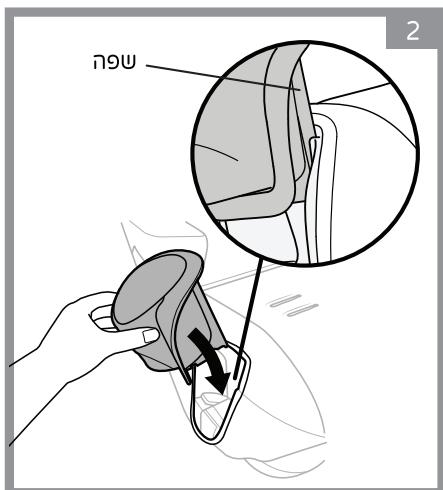
התאמת המושב

לחץ על ידית כיוון המשענת בחזית הבוסטר. התאם את המושב למנוח השענות או למנוח ישר, בהתאם להוראות ולמשקל היד.

וודא כי המושב נועל למקומו וכי הבועה בפאלס נמצאת בין הקווים אשר מעידים על התקינה תקינה.



אזהרה: אין להשתמש במחזיק הרכשות עם שתייה חמה. אין לאחסן כוסות זכוכית או מתכת. נועד לכוסות פלסטיים בלבד. אין להניח חפצים חמימים במחזיק הרכשות. בעיצירת חירום חפצים אלה עלולים לגרום פציעות חמורות.



התאם מחזיק כוסות לצד ימין ולצד שמאל.

הכנס את שפת מחזיק הרכשות לחירץ המיעוד לו בכיסא. לחץ על המחזיק עד שננעלו למוקומו ע"י "קליק". חוזר על הפעולה גם עם המחזיק בצד השני.

להסרת מחזיק הרכשות לחץ על כפתור שחרור מחזיק הרכשות הממוקם בתחתיתו. לאחר הלחיצה הרם את מחזיק הרכשות.

מיקום כיסא הבטיחות ברכב

אזהרה: אין לחבר את הכיסא במושב הרכב המוצайд בכרית אויר פעילה. מומלץ להושיב ילדים עד גיל 12 במושבים האחוריים של הרכב.

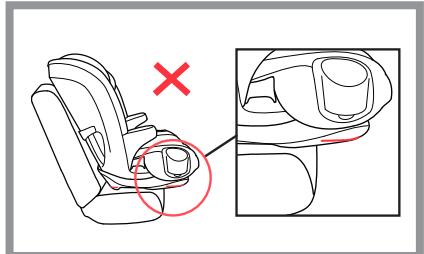




השימוש בכיסא ברכבים עם מושב אשר פונה לכיוון הנסיעה בלבד. אין להשתמש בכיסא במושב רכב מתפרק.



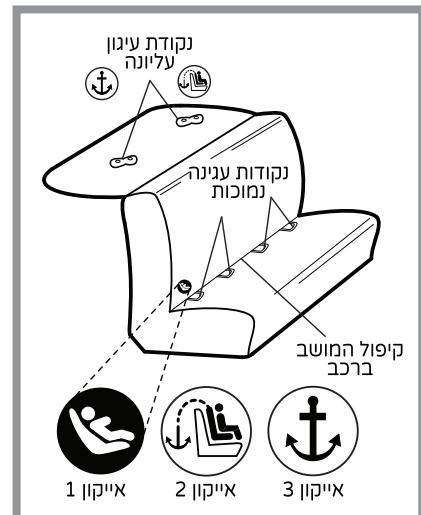
בחגירת הילד עם חגורות הבטיחות של הרכב, יש לוודא כי יש ברכב חגורות עם 3 נקודות חגירה. אין לחגור רק עם חגורת מותנית.



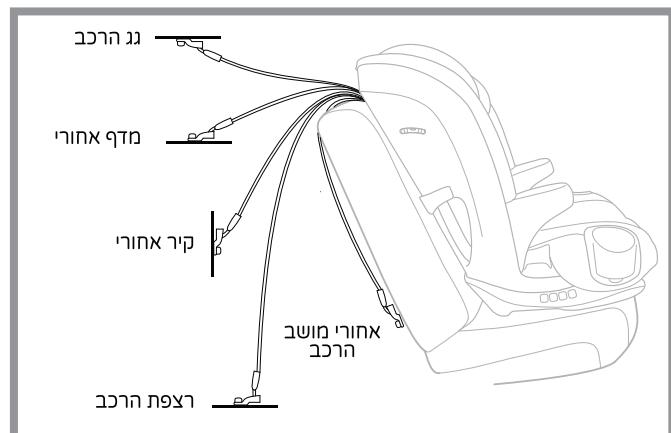
וודא כי בסיס הכסא אינו חורף יותר מ - 7.6 ס"מ מעבר לקצה המושב.

לאטשיים

בארצות הברית הגדרו מערכת להתקנת כיסאות בטיחות ברכב הנקראת לאטש. בחירת הילד ע"י רצועות כיסא הבטיחות ניתן להשתמש במערכת האטשיים על מנת לקבע את הכסא לרכב במקום חגורות הבטיחות ובלאטש בו זמינות להשתמש בחגורות הבטיחות ובלאטש בו זמינות כאשר מושבת מושבת מושב בUMBRO (חירות הילד עם רצועות הכסא). מערכת לאטש ברכב מושבת מושב מושב עיגנה תחתונות. ברכבים בעלי מערכת לאטש, נקודות העיגנה הנמוכות של הרכב עשויות להיות גלויות בקייפול המושב. במידה ואין נראות ישנו סימון של איקון בהתאם לתמונה או נקודת צבע.



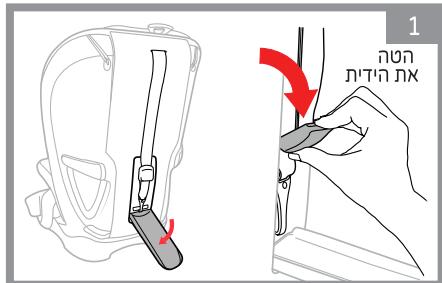
רצועת עיגון עליונה



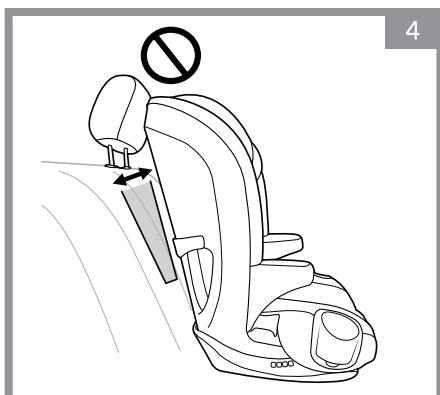
אתר את נקודת העיגון העליון ברכב ע"י מציאת איקון סימון הנקודה. המיקום יכול להשתנות מרכב לרכב.
נקודת העיגון העליון מונעת את תזוזת כיסא הבטיחות קדימה בזמן עצירת חירום ומיצבת את כיסא הבטיחות על מושב הרכב.

הכנות להתקנה במצב של כיסא בטיחות לילדים במשקל 11.4-29.5 ק"ג

במידה וישנה אפשרות של שימוש ברכzuת עיגון עלונה ברכב, יש להוציא את הרצעעה מהתא האיחסון מאחורי כיסא הבטיחות לפני התקנתה על מושב הרכב. במידה ואין אפשרות לשימוש ברכזעה יש לאחסן אותה בתא המועד לה.



לפני התקנת כיסא הבטיחות וודא כי הרכיב ממוקם על מישור.

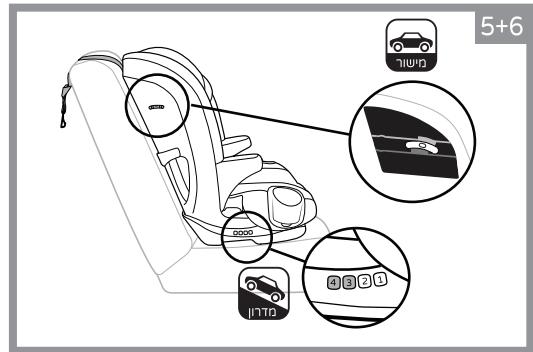


וודא כי משענת הראש של הרכיב אינה מפרעה למשענת הראש של כיסא הבטיחות. במידה ומשענת הראש ברכב דוחפת את הרכיב קדימה, יש לעין בעлон השימוש של הרכיב כדי להסיר את המשענת או להניביה אותה. במידה ואין אפשרות לשנות את הגובה או להסיר את המשענת, יש להעביר את כיסא הבטיחות למושב אחר ברכב ללא משענת ראש.



הנח את כיסא הבטיחות על גבי מושב הרכיב. וודא כי קווי ההתקנה בתחתית הרכיב מקבילים למשטח היישיבה ברכב.

מקם את כיסא הבטיחות על מושב הרכב עם כיוון הנסעה. וזאת כי כיסא הבטיחות אינו מסתיר את אבזם חגורת הרכב. הנה את רצועת העיגן העליונה מעבר לצד האחורי של מושב הרכב. בתקינה על מישור - בדוק בפלס כי הבועה נמצאת בין הקווים. בתקינה על מדרון - כוונן את המושב להישען במצב 3 או 4 בלבד.



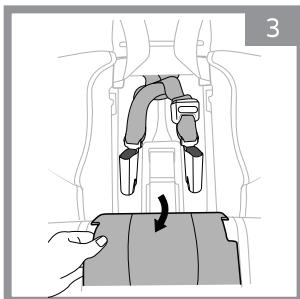
5+6

בדוק כי קוי ההתקנה בתחתית כיסא הבטיחות נוטרו מקבילים למשטח היישיבה ברכב. כתע ניתן לחבר את הכיסא באחד משני האופנים הבאים:

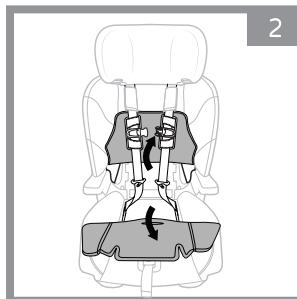
1. התקנה באמצעות מערכת הלאטשים לילדים במשקל 18-11.4. ק"ג.
2. התקנת הכיסא באמצעות חגורות הרכב לילדים במשקל 29.5-11.4 ק"ג.

התקנת כיסא הבטיחות ברכב בעדרת לאטשים לילדים במשקל 18-11.4 ק"ג

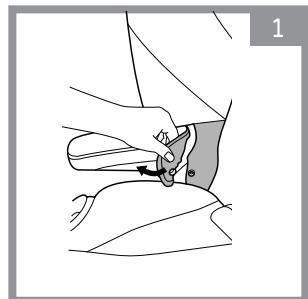
אחריה: אין להשתמש בלאטשים לחיבור כיסא הבטיחות לרכב במצב זה כאשר מדובר בילד השוקל יותר מ- 18 ק"ג.



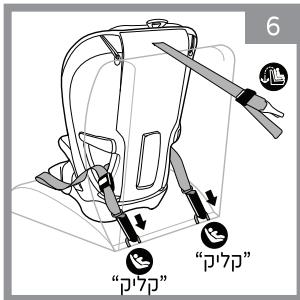
פתח את דלת תא האחסון
והוציא את רצועות
הלאטשים.



משוך את ריפוד הכסא
התחתון והריפוד במשענת
הגב כדי למצוא את תא
אחסון הלאטשים.

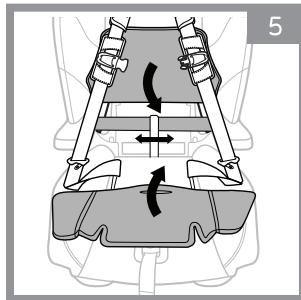


פתח את החיבור בין ריפוד
משענת היד לריפוד
משענת הגב בשני צידי
כיסא הבטיחות.



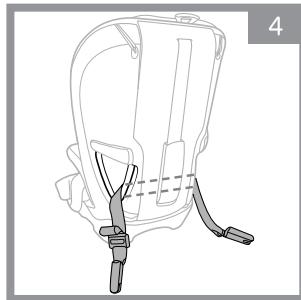
6

אתר את נקודות העגינה הממוקמות בין משענת הגב למושב הרכב. חבר את שני מחברי הלאטשים לעוגנים. וודא חיבור תקין ע"י שמיית ציליל "קליק".



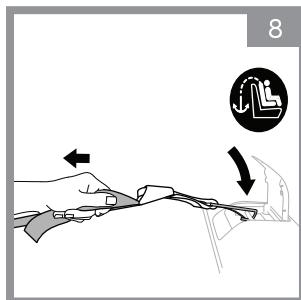
5

וודא כי הרצועות אינן מופולות. סגור את דלת תא האחסון והחזיר את הריפוד למקוםו. סגור את תופסן הריפוד.



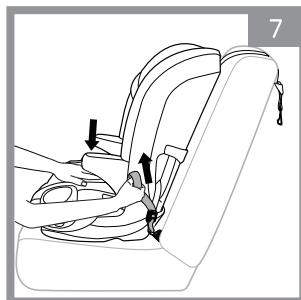
4

העבר את מחברי הלאטש דרך הפתחים בצדדי כיסא הבטיחות. (ראה תמונה) שחרר את הרצועות לאורך מלא.



8

אתר את נקודות העיגון העליונה ברכב. חבר את הרצועה ומתח אותה. על הרצועה להיות צמודה ומתחה.



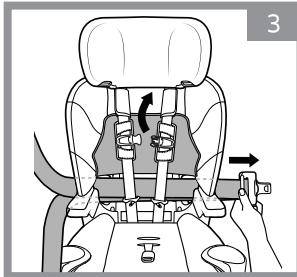
7

מתוך את רצועות הלאטש בזמן לחיצה על כיסא הבטיחות. על הרצועות להיות צמודות ומתחות.

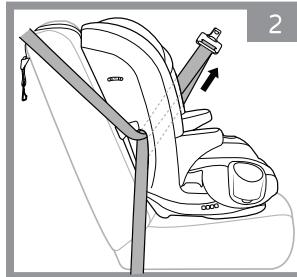
בדוק את החיבור:

- וודא כי כיסא הבטיחות קשור היטב למושב הרכב ע"י משיכת הכיסא לצדדים. כיסא הבטיחות אינו צריך לדוד יותר מ 2.5 ס"מ לכל צד.
- וודא כי הבועה בפלס נמצאת בין הקווים במרכז הפלס. במידת הצורך, יש לחזור על תהליך ההתקנה ולודוד את תקינות מיקום כיסא הבטיחות על מושב הרכב.
- יש לבדוק את תקינות התקנת כיסא הבטיחות לפני כל שימוש.

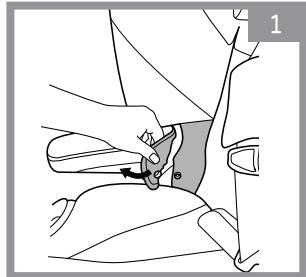
תקנת כיסא הבטיחות ברכב ע"י חגורות הרכב לילדיים במשקל 11.4-29.5 ק"ג



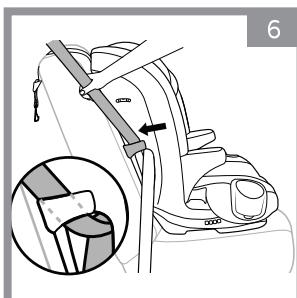
הרמת את ריפוד משענת הגב והעביר את החגורת לאורך גב כיסא הבטיחות דרך המעבר האדום מצד כסא השני ההפוך המשוענת המשוענת הגב בשני צידי הרכב.



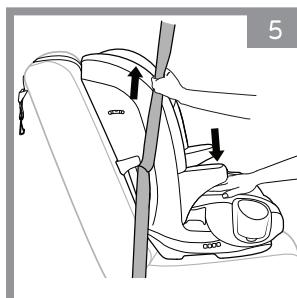
העבר את חגורות הרכב המותנית והאלכסונית דרך המעבר האדום מצד כסא הבטיחות המזוענד לשימוש עם רציפות הרכסא.



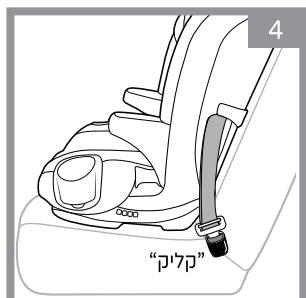
פתוח את החיבור בין ריפוד משענת הגב לשני צידי כיסא הבטיחות.



בזמן.Meshיכת חגורת הכתף הכנס את החגורה לנועל חגורת הרכב הממוקם לצד הרכסא. על הנעליה להיות בצד הנגדי לאבזם חגורת הרכב.

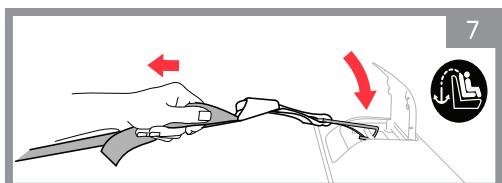


בזמן להיצה על כיסא הבטיחות לפני מטה משוערת חגורת הכתף למעלה על מנת למתוח את החגורה המותנית.



הכנס את החגורה לאבזם עד השמע "קליק" הנעליה. החזר את ריפוד משענת הגב למקום וסגור את תופSEN הריפוד.

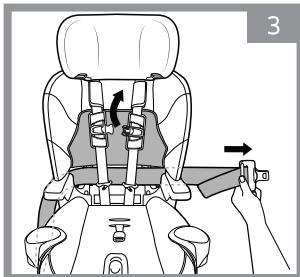
אתר את נקודת העיגון העליון ברכב. לחבר את II הרצועה ומתח אותה. על הרצועה להיות צמודה ומתוחה.



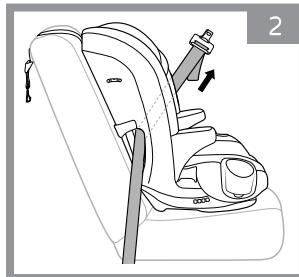
בדיקות את החיבור:

- וודא כי כיסא הבטיחות קשור היטב למושב הרכב ע"י משיכת הכסא לצדים. כיסא הבטיחות אינו צריך לזוז יותר מ 2.5 ס"מ לכל צד.
- וודא כי הבועה בפנס נמצאת בין הקווים במרכז הפלס. במידת הצורך, יש לחזור על תהליך ההתקנה ולוודא את תקינות מיקום כיסא הבטיחות על מושב הרכב.
- יש לבדוק את תקינות התקנת כיסא הבטיחות לפני כל שימוש.

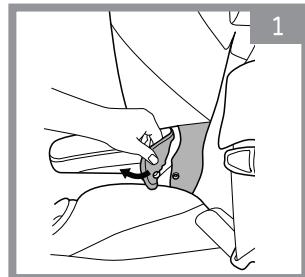
תקנת כיסא הבטיחות ברכב ע"י חגורה מותנית בלבד לילדיים במשקל 11.4-29.5 ק"ג



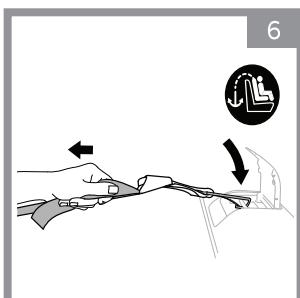
הרם את ריפוד משענתן הגב והעביר את החגורת לאורך גב כיסא הבטיחות דרך המעבר האדום מצד כיסא הבטיחות המועד לשימוש השני. השני.



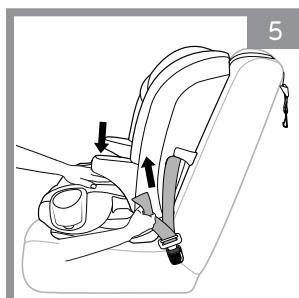
העבר את החגורת המותנית דרך המעבר האדום מצד כיסא הבטיחות המועד לשימוש עם רצועות הכסא.



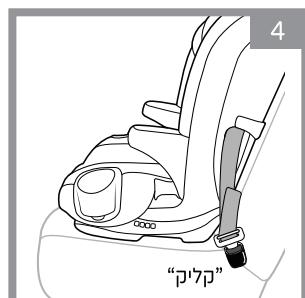
פתח את החיבור בין ריפוד משענת הגב בשני צידי כיסא הבטיחות.



אתר את נקודת העיגון העליוןיה ברכב. חבר את הרצועה ומתח אותה. על הרצועה להיות צמודה וmotowha.



בזמן לחיצה על כיסא הבטיחות כלפי מטה מתח את החגורת המותנית ע"י משיכת קצה החגורת.

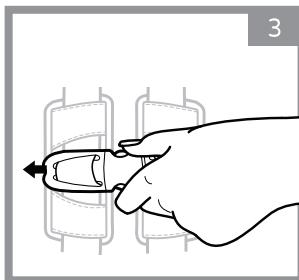


הכנס את החגורת לאבום עד השם "קליק" הנעליה. החזר את ריפוד משענת הגב למוקומה וסגור את תופסן הריפוד.

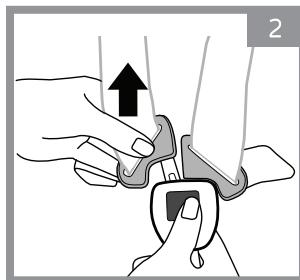
בדוק את החיבור:

- וודא כי כיסא הבטיחות קשור היטב למושב הרכב ע"י משיכת הכסא לצדים. כיסא הבטיחות אינו צריך לדוז יותר מ 2.5 ס"מ לכל צד.
- וודא כי הבועה בפלו נמצאת בין הקווים במרכז הפלס. במידה הצורך, יש להחזיר על תחילן ההתקנה ולודא את תקינות מיקום כיסא הבטיחות על מושב הרכב.
- יש לבדוק את תקינות התקנת כיסא הבטיחות לפני כל שימוש.

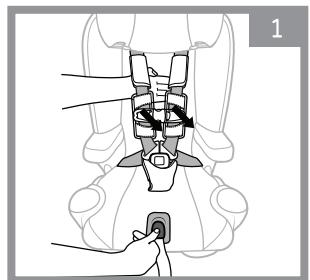
במצב כיסא בטיחות: חגורת הילד ע"י רצועות הכסא לילדים במשקל 11.4-29.5 ק"ג



פתח את מהדק החזה ע"י
לחיצה על שתי לשוניות
הסירה במרכז המהדק.

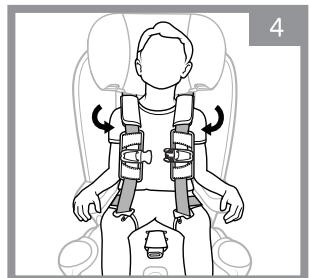


פתח את אבזם הרצועות
בלחיצה על כפתור
האבזם. הוציא את שתי
לשוניות הרצועות
מהאבזם.

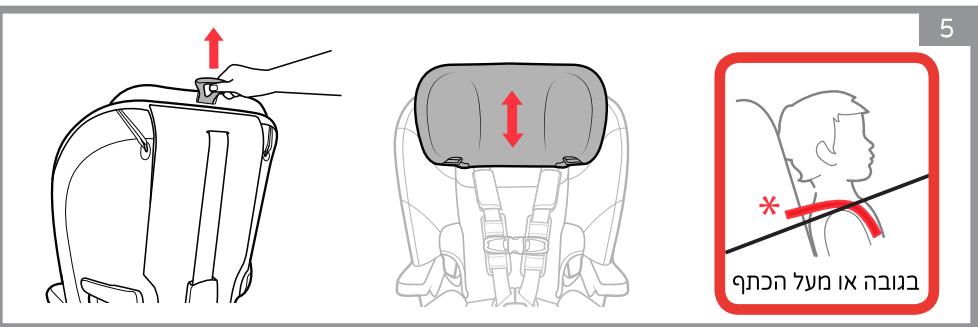


שחרר את הרצועות ע"י
לחיצה על כפתור שחרור
הרצועות בחזית הכסא.
משוך קדימה את שתי
הרצועות.

מושב את ילך על כיסא
בטיחות כאשר גבו מונח
אנכית לגב הכסא. מקם
את הרצועות מעל כתפי
ומותני של ילך. וודא כי
הרצועות אינן מופולות.

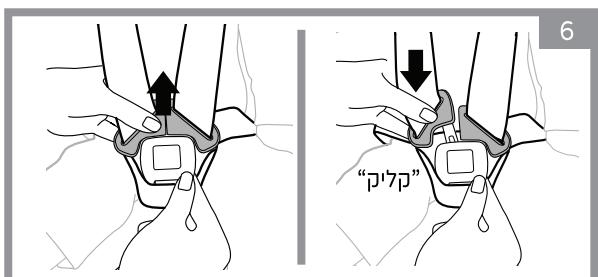


אחרה: במידה אתה חוגר ילד הלבוש בבגדי חורף עבים, וודא
כי הרצועות שטוחות על כתפי הילד ואין מסוככות בתור
בגדיו הילד. וודא כי הילד אינו יכול להשען קדימה לאחר
סגירת הרצועות.

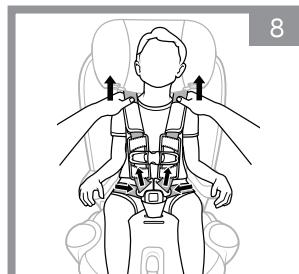


התאם את גובה הרכזאות ע"י משיכת בלשונית מתאימה משענת הראש אשר ממוקמת בצד האחורי של כיסא הבטיחות, והזזה של משענת הראש לגובה הרצוי. יש למקם את הרכזאות בגובה או מעל כתפי הילד. וזאת כי משענת הראש נועלה במקומה לפני הידוק הרכזאות.

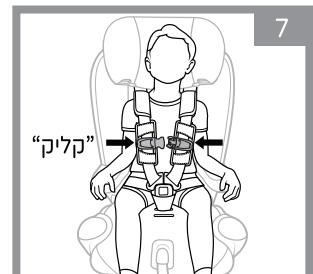
הכנס את הלשוניות לאבזם הרכזאות עד הישמעו "קליק" הנעילה. וזאת כי הרכזאות נועלות במקומן ע"י משיכת הלשוניות.



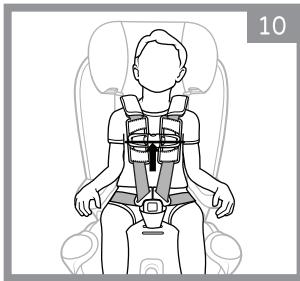
אזהרה:
אין להשתמש ברכזאות לחגירת הילד ללא הריפוד של מהדק החזה. שימוש ללא הריפוד יכול להוביל לפציעה חמורה.



מתח את רצאות המותניים ע"י משיכת ברצאות הכתפיים. יש להרחק את חלקி הריפוד מצוואר היד.

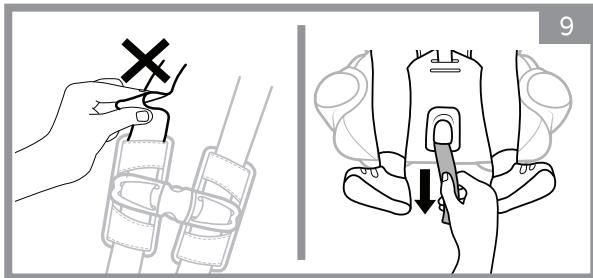


סגור את מהדק החזה בחיבור שני הקצאות ביחד. יש לשמעו "קליק" בענילה.



10

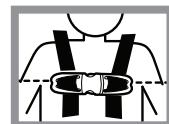
מקם את רפידות הכתף על כתפי הילד. מוקם את ריפוד מהדק החזה ואת המהדק עצמו בגובה בית השחן.



9

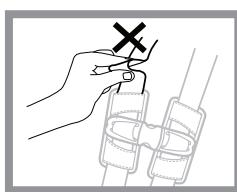
הדק את הרצעות ע"י משיכה ברצעות כיוון הרצעות בחזית הכסא. נסה לקפל את הרצעה ליד כתף הילד. במידה והצלה הרצעה אינה מהודקת מספיק.

אזהרה: במידה והרצועות אינן מהודקות כראוי הילד יכול להזרק מהכסא במצב חירום ולהיפצע. יש לוודא כי הרצעות מהודקות בצורה נוחה ולא לוחצות על גוףו של הילד.



בדוק את אבטחת הילד לבוסטר:

יש למתוח את הרצעות בצורה נוחה אך מהודקת לנוף הילד. אם ניתן לצבות את הרצעה, היא אינה מהודקת מספיק. רצעה מהודקת צריכה להיות ישירה ולא משוחררת אך אינה צריכה להחות על הילד או לגנים לו לשבת בצורה שאינה טبيعית. וודא כי הרצעות אינן מופולות וממוקמות על כתפיו של הילד.



בדוק את גובה הרצעות. וודא כי הרצעות בגובה או מעל לכתפיו של הילד.

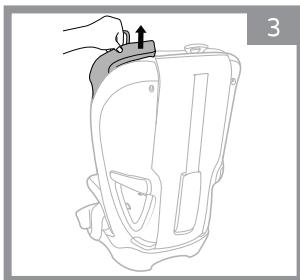


בגובה או מעל הכתף

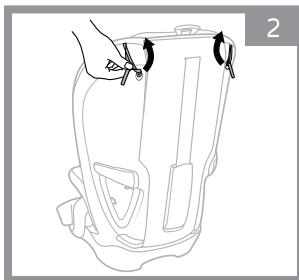
- בדק את מקום מהדק החזה שייהי בגובה בית השחן של הילד.
- לעומת זאת לאבטחה ילד בכיסא הבטיחות אם הילד לבוש במעיל, שמיכה או בגנד עבה. הבגדים יכולים למנוע מהרצועות לשמור על בטיחות הילד. על מנת לשמור על חום גוף של הילד, ניתן להניח שמיכה מעל לרצעות הבטיחות.

הסרת מערכת הריצועות:

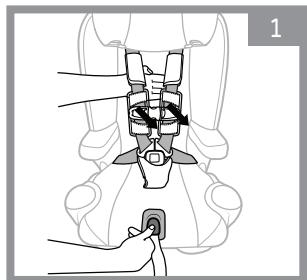
יש לאחסן את הריצועות בזמן שימוש במצב בוסטר.



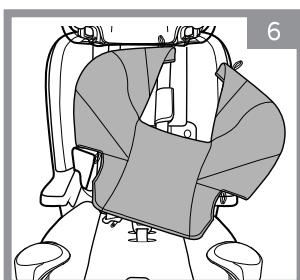
משוון החוצה את הבד
מתוך החירץ סביב הרכסא
משני צדדיו.



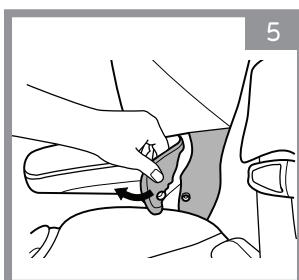
שחרר את שתי הריצועות
האלסטיות בגב הרכסא.



שחרר לחלוין את
הריצועות ע"י לחיצה על
כפתור השחרור בחזית
הרכסא ומשיכת הריצועות
קדימה. פתח את נעילת
ההדק החזה ואבזם
הריצועות.



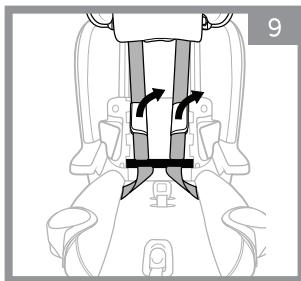
הסר את ריפוד משענת
הגב.



פתח את החיבור בין ריפוד
משענת היד לריפוד
משענת הגב בשני צידי
הרכסא.

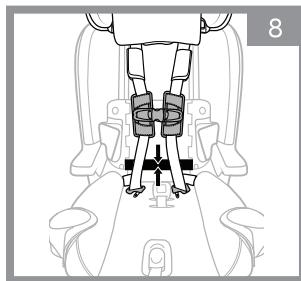


שחרר את הריצועה
האלסטיית מן הוו צד והו
העליון הממוקם בסמוך
לנתיב חגורת הרכב. חוזר
גם הצד השני.



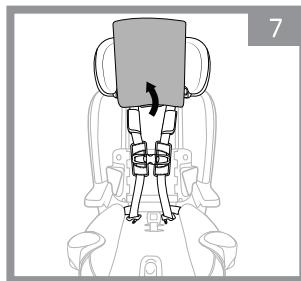
9

הוצא את ריפוד הכתפיים
ואחסן אותו בתא האיחסון
המיועד לכך.



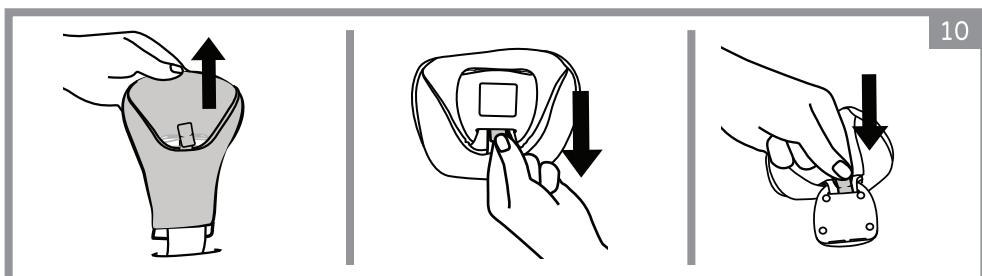
8

חבר את מחדק החזה
והורד אותו לכיוון האבם.
הכנס את המחדק ולשוניות
האבם לתא האחסון
בתחתית המושב האחורי.



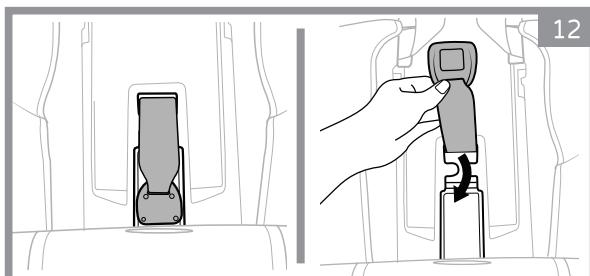
7

הרם את ריפוד לכיוון
משענת הראש. (ראה
תמונה)



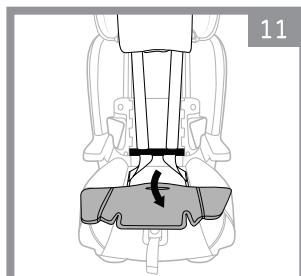
10

הסר את ריפוד רצעת המפשעה ע"י משיכת לשונית הבד דרך החריצ' בחלק האחורי של
אבם הרצעות. הוציא את הלשונית מצידו השני של האבם והוצא את ריפוד המפשעה.



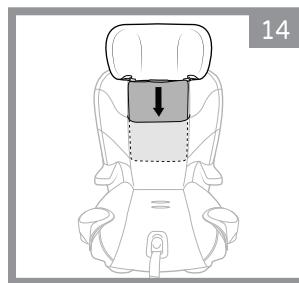
12

הכנס את רצעת המפשעה לתוך תא האיחסון המיועד
לה המקום בבסיס המושב ליד חריצ' ה��xion של
רצעת המפשעה.

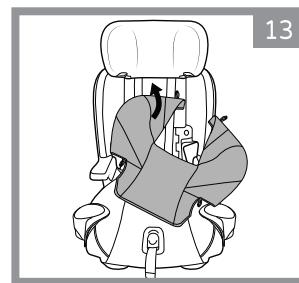


11

העבר את רצעת המפשעה
דרך החריצ' בריפוד
המושב. הרם את ריפוד
המושב כדי לאתר את תא
האיחסון של רצעת
הmpsעה.



14
מקם את משענת הראש
 מחדש בהתאם לתמונה.



15
החזיר את ריפוד משענת
הגב בתהיליך הפוך לשלב
.2-6

מיקום הבוסטר ברכב:

לפני התקנת הבוסטר וודא כי הרכיב ממוקם על מישור.

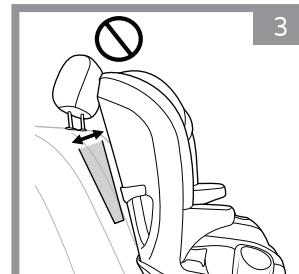


הנח את הבוסטר על גבי מושב הרכב. וודא כי קוי התקנה
בתחתית הבוסטר מקבילים למשטח היישיבה ברכב.



וודא כי משענת הראש של הרכיב אינה מפריעה למשענת
הראש של הבוסטר.

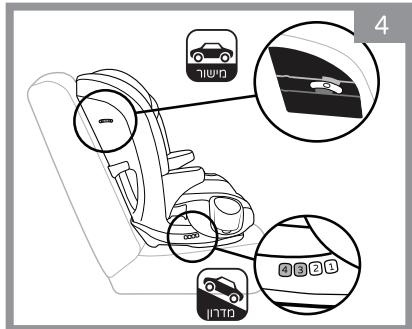
במידה ומשענת הראש ברכב דוחפת את הבוסטר קדימה,
יש לעיין בעלון השימוש של הרכיב כדי להסיר את המשענת
או להנגביה אותה. במידה ואין אפשרות לשנות את הגובה או
להסיר את המשענת, יש להעביר את הבוסטר למושב אחר
ברכב ללא משענת ראש.



וודא כי הבוסטר אינו מסתיר את אבזם חגורת הרכב.

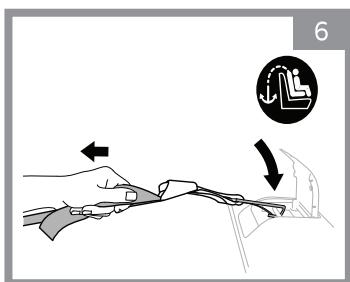
בהתקנה על מישור - בדוק בפלס כי הבועה נמצאת בין הקווים.

בהתקנה על מדרון - כוונן את המושב להישען במצב 3 או 4 בלבד.

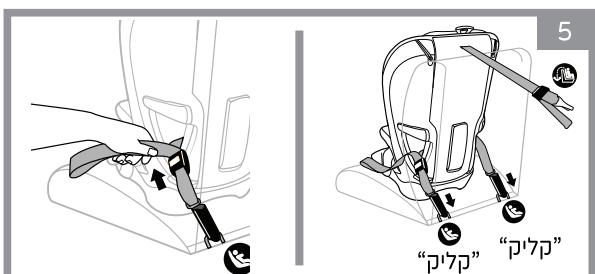


התקנת הבוסטר ברכב באמצעות לאטשים לילדים במשקל 18-45.3 ק"ג

שימוש במערכת הלאטשים או ברצועת העיגון העליון היא אופציונלית בשימוש הכסא ברכב בוסטר ללא הרצועות. אם לא בשימוש יש לאחסן את מערכת הלאטשים בתאי האיחסון המיועדים לכך. בשימוש בלאטשים בדוק את הוראות השימוש להתקנת הבוסטר בעדרת מערכת הלאטשים.



אתר את נקודת העיגון העליון ברכב. חבר את השני מחברי הלאטשים לעוגנים. וודא חיבור תקין ע"י שימוש צליל "קליק". מתח את הרצועות.

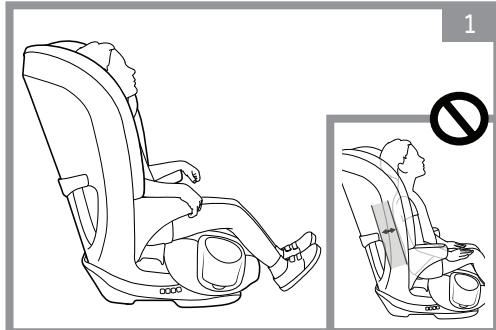


אתר את מטוות העוגנים ברכב. חבר את שני מחברי הלאטשים לעוגנים. וודא חיבור תקין ע"י שימוש צליל "קליק". מתח את הרצועות.

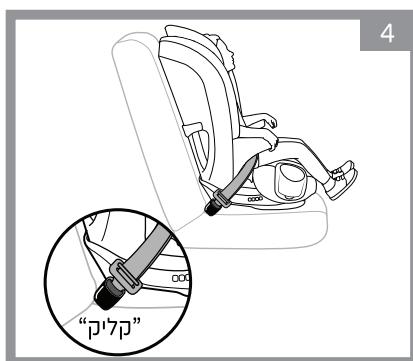
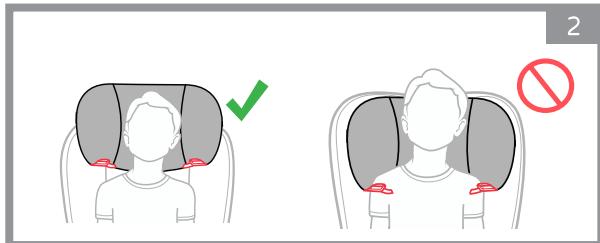
אחרה: כאשר אינו בשימוש במידה והbosster אינו מחובר לרכב ע"י מערכת הלאטשים ונקודת העיגון העליון, יש לחבר את הבוסטר לרכב ע"י חגורות הבטיחות של הרכב.

במצב בוסטר: חגורת הילד ע"י חגורות בטיחות הרכב לילדיים במשקל 18-45.3 ק"ג

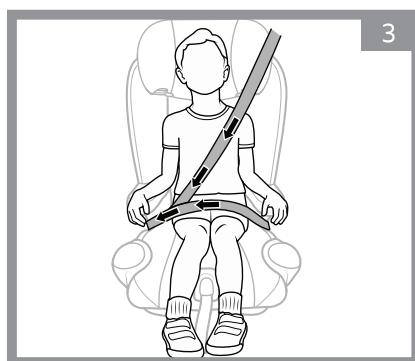
הושב את ילדך על הבוסטר כאשר גבו
מונח אנכית לגב הבוסטר.



מקם את מוליך חגורות הכתפיים
בגובה או קצת מעל לכתרpio של
ילדך. במידת הצורך יש לשנות
את גובה משענת הראש.

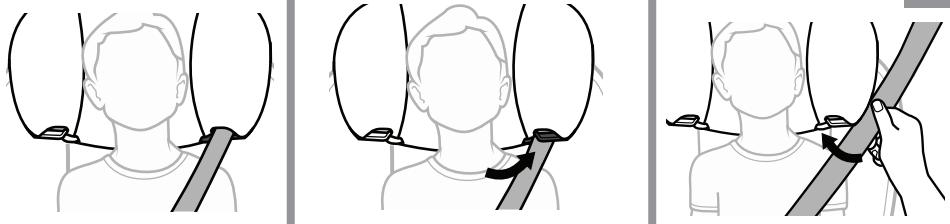


סגור את אבזם הרכב על הישמעו
"קליק" הנעה.



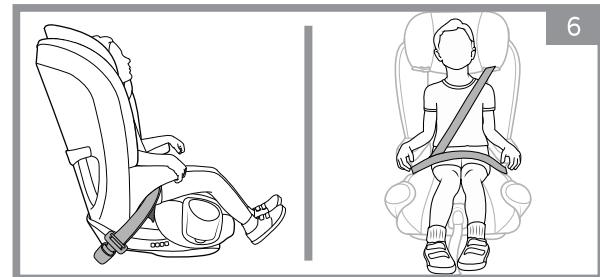
העבר את חגורת הרכב מתחת
למשענת היד של הבוסטר, מעל
הירכיהם של הילד ומתחת למשענת
היד השניה לכיוון אבזם חגורת
הרכב.

5



הshall את חגורת הכתפיים למוליך הממוקם מתחתית משענת הראש. וודא כי החגורה שטוחה ואנייה מפותלת. החגורה יכולה להישאר במוליך עד הוצאה הבוסטר מהרכב.

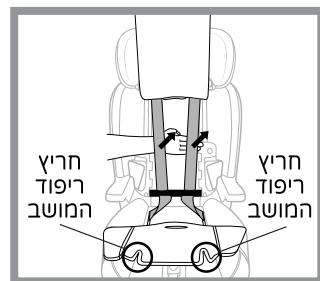
וודא שהילד מאובטח כהלה, כפי שמוצג בתמונה. בדוק כי חגורת הכתפיים אינה לוחצת על הילד ואנייה קרובה לצוואר היד. במידת הצורך יש למקם מחדש את משענת הראש.



חזרה לשימוש בכסא בטיחות עם רצועות הכסא

- על מנת לחזור להשתמש בכסא בטיחות עם רצועות יש להסיר את ריפוד משענת הגב ולהרים את משענת הראש. ראה שלבים 6-2 בפרק בפרק "הסרת מערכת הרצועות".

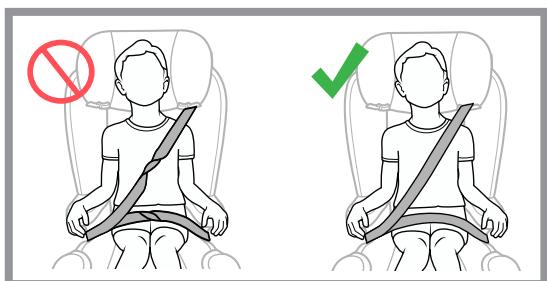
הרם קדימה את הרצועות והחלק החוצה קודם את מהדק החזה ולאחר מכן מכן את לשוניות האבזם. הרם את ריפוד המושב והכנס את רצועת המפשעה למיקום המתאים. החזר את הריפוד למקוםו. וודא כי הרצועות נמצאות בחריצי ריפוד המושב. החזר את ריפוד רצועות הכתפיים למקוםו.



- החזר את ריפוד הגב למקוםו ע"י שחזור הצעדים במהופך בפרק "הסרת מערכת הרצועות".

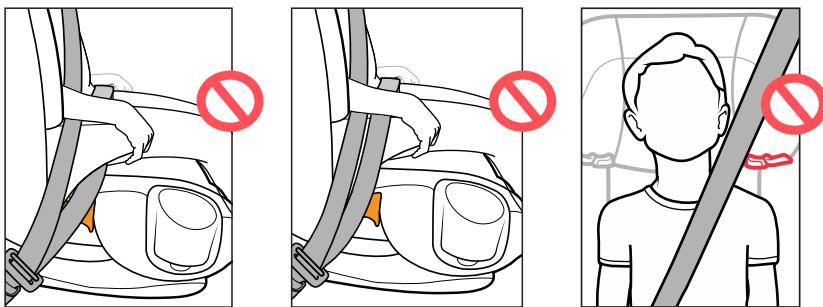
אזהרה: למניעת פציעה חמורה במצב חירום יש לבדוק תמיד כי חגורות בטיחות של הרכב נועלות כהלכה באזם.

- וודא כי החגורות אינן מופולות.



אזהרה: אין מקום כריות, שמייכות, מגבות וכו' מתחת או בין הבוסטר למושב הרכב, או בין הילד והbosטר עצמו. אין לחגור את הילד מעל מעיל, שמייכה או בגנד עבה במקרה תאונה זה ימנע את שמירת בטיחותו של הילד.

- מקם את חגורת הכתף במוליך המועד לה מתחת למשענת הראש. (המוליך בצד ימין).
כתום).
- יש לשמור שיידך לא יחליק קדימה או למטה בזמן ישיבתו על הבוסטר.

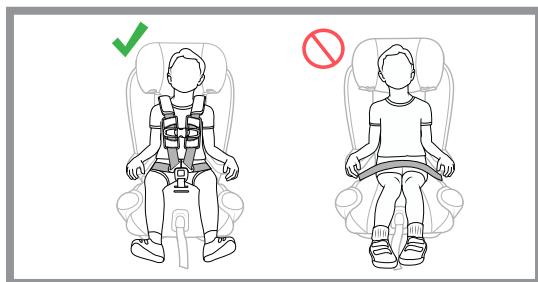


- יש להקפיד לשימוש בחגורות הרכב רק כמפורט בהוראות הנ"ל ולא בשום אופן אחר.
- יש לחבר את הבוסטר לרכב גם כאשר אינו בשימוש או ע"י מערכת הלחטשים או בעדרת חגורות בטיחות הרכב.

התקנת כיסא הבטיחות במטוס

- ניתן להשתמש בכיסא הבטיחות במטוס רק בשימוש עם רצועות הכיסא. יש לבדוק מול חברות הטיסה לקבלת פרטיים על מדיניות שימוש בכיסאות בטיחות במטוס.
- השימוש בכיסא הבטיחות ארך ורך במושבי מטוס אשר פונים קדימה לכיוון הטיסה.
- התקנת כיסא הבטיחות במטוס זהה להתקנת הכיסא במושב הרכב.

אזהרה: אין להשתמש בכיסא הבטיחות במטוס ללא הרצועות.

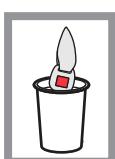


נקיון ואחזקה

אזהרה: כדי למנוע פגעה בפלסטיק ורצועות, אין להשתמש בחומרי הלבנה, חומרים ממיסים או חומרי ניקוי ביתיים.

אזהרה: אין להשתמש בסבון על רצועת כיוון הרצועות, האבזם ומערכת הלאטושים זה עלול לגרום לתקלת.

- נקיי הבדים - כביסה ידנית עם סבון עדין ומים בלבד. ניתן לכבס בכביסה עדינה במים קרים ובסבון עדין. לתלות לייבוש.
 - נקיי ריפוד הכתפיים - כביסה ידנית עם סבון עדין ומים. לתלות לייבוש.
 - נקיי חלק פלסטי - נקיון עם ספוג ומים חמימים, שימוש בסבון עדין. ייבוש במגבת.
 - נקיי מחזיק הכסות - ניתן להכניס למדייח במנש העליון בלבד.
 - נקיי הרצועות - נקיון עם ספוג ומים חמימים, שימוש בסבון עדין. אין לכבס במכונת כביסה.
 - נקיי לאטושים ורצועות כיוון - נקיון עם ספוג ומים חמימים. ייבוש בתליה.
 - נקיי אבזם ומתקת הלאטושים - נקיון עם ספוג ומים חמימים.
- במקרה שיש לכלוך באבזם ניתן להסיר ולשתוף בתוך כוס עם מים חמימים. ייבוש בתליה.

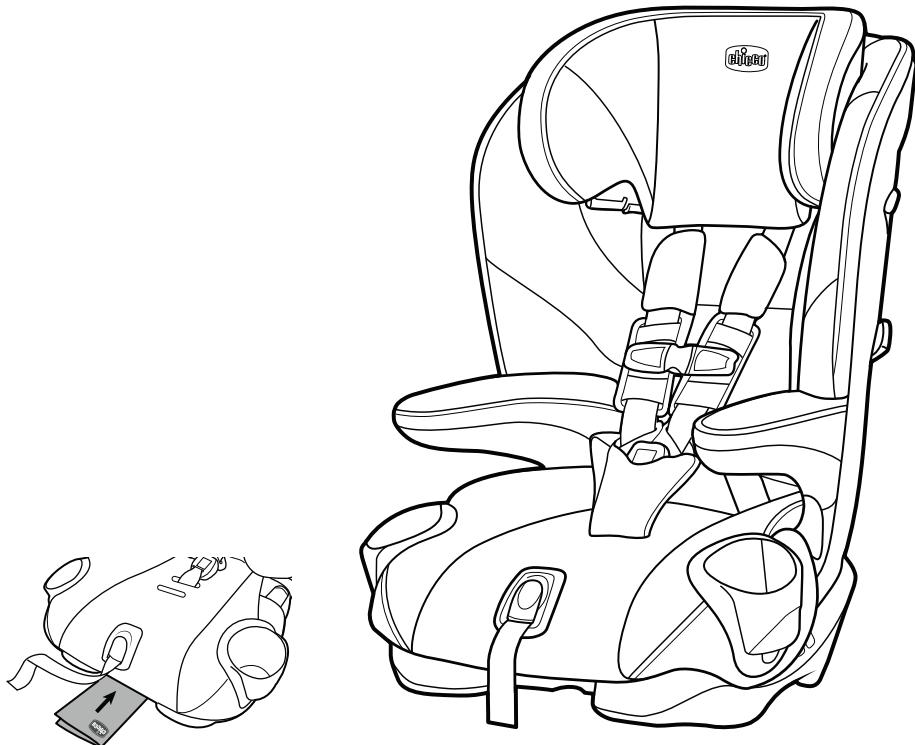






كرسي السلامة MyFit™

تعليمات للاستخدام والعلاج



تسويق بواسطة دارون

الصانع: Chicco Artsana S.P.A , الصين.

اسم الموديل:

المستورد: دافرون للاستيراد والتصدیر المحدودة ، المنطقة الصناعية جولس

تاجر معتمد: 511345241 هاتف: www.davron.co.il 04-9966333

هام: احتفظ بها للاستخدام في المستقبل قراءة بعناية!

يرجى قراءة التعليمات التالية بعناية قبل استخدام ،
واحتفظ بها كمراجع في المستقبل .
الفشل في الامتثال لهذه الأحكام قد يعرض الطفل للخطر .

تحذير: مخصص للأطفال من 11.4 كجم إلى 45.3 كجم:
من 11.4 كجم إلى 29.5 كجم - في وضع كرسي الأمان .
من 18 كجم إلى 45.3 كجم - في وضع الداعم .

تحذير: يجب تثبيت كرسي الأمان فقط في مكانه المحدد . لا تقوم بتشبيته في مكان محصور به بواسطة كرسي متتحرك أو باب سيارة ، ولا تضعه في المقعد أمام الوسادة الهوائية .

تحذير: يضمن كرسي الأمان الحماية القصوى فقط إذا كان المستخدم يتبع التعليمات .

تحذير: يرجى قراءة التعليمات بعناية للاستخدام والتأكد من الحصول على أقصى قدر من الفهم قبل استخدام المقعد .

تحذير: يزيد الاستخدام غير الصحيح لكرسي الأمان من خطر الإصابة الخطيرة في حالة الانعطاف الحاد أو التوقف المفاجئ أو وقوع حادث .

تحذير: تحقق دائمًا من إغلاق المشبك بإحكام . إذا لم يتم إغلاق المشبك ، فقد يصاب الطفل .

تحذير: وفقاً لإحصاءات الحوادث ، يكون الأطفال أكثر أماناً في المقاعد الخلفية للسيارة من المقاعد الأمامية .

تحذير: لا تترك طفلك على كرسي الأمان دون أن يعلق على مقعد السيارة . قد يرمي كرسي غير متصل الركاب ويجرحهم في حالة حدوث انعطاف حاد أو توقف مفاجئ أو حادث .

- تحذير:** لا يسمح للأطفال باللعب بالقرب من كرسي الأمان أو داخله.
- تحذير:** يجب استبدال المقعد بمقد جديـد إذا كانت السيارة متورطة في حادث من أي نوع.
- تحذير:** لا تنقل كرسي الأمان إلى أي شخص آخر دون التأكـد من قراءة دليل التعليمات بعناية.
- تحذير:** لا تستخدم غطاء مقعد جهة تصنيع أخرى في هذا المقعد.
- تحذير:** يمكن أن يؤدي عدم تطابق حجم جسم طفلك مع كرسي الأمان إلى إصـابـات خطـيرـة في حالة وقـوع حـادـثـ.
- تحذير:** يمكن أن يزيد ثبـيتـ كـرـسـيـ الأمـانـ فيـ المـوـقـعـ الخـاطـئـ منـ خـطـرـ التـعـرـضـ لـإـصـابـاتـ خـطـيرـةـ!
- تحذير:** يجب ثبـيتـ مقـعـدـ الأمـانـ فيـ الجـزـءـ الـخـلـفيـ منـ السـيـارـةـ معـ اـتـجـاهـ السـيـرـ.
- تحذير:** يجب عدم ثبـيتـ كـرـسـيـ الأمـانـ فيـ المـقـعـدـ المـوـجـهـ ضدـ اوـ معـ اـتـجـاهـ السـفـرـ.
- تحذير:** هناك العـدـيدـ منـ أحـزـمـةـ المـقـاعـدـ الـتـيـ لاـ تـلـبـيـ مـعـايـيرـ استـخـدـامـ مقـعـدـ الأمـانـ!
- تحذير:** يجب شـدـ أحـزـمـةـ الأمـانـ عـلـىـ جـسـمـ الطـفـلـ ،ـ وـلـكـنـ لاـ يـتـمـ الضـغـطـ عـلـيـهـاـ،ـ تـأـكـدـ مـنـ أـنـ الأـشـرـطـةـ لـيـسـتـ كـذـلـكـ الـمـلـتوـيـةـ أوـ مـلـتـفـهـ.
- تحذير:** لا تـحـزمـيـ الطـفـلـ فـوـقـ مـعـطـفـ أوـ بـطـانـيـةـ أوـ ثـوبـ سـمـيـكـ.ـ لـلـحـفـاظـ عـلـىـ دـفـءـ الطـفـلـ ،ـ يـمـكـنـ وـضـعـ بـطـانـيـةـ عـلـىـ أحـزـمـةـ الأمـانـ.
- تحذير:** لا يـنـبـغـيـ ثـبـيتـ كـرـسـيـ الأمـانـ عـلـىـ مقـعـدـ سـيـارـةـ مـزـودـ بـوـسـادـةـ هـوـائـيـةـ نـشـطـةـ.
- تحذير:** عند استـخـدـامـ حـزـامـ الأمـانـ لـلـأـطـفالـ فيـ حـزـامـ الأمـانـ بـوـاسـطـةـ أحـزـمـةـ المـقـاعـدـ ،ـ يـمـكـنـ أـيـضاـ إـرـفـاقـ مـقـعـدـ السـيـارـةـ بـأـحـزـمـةـ الأمـانـ الشـرـطـيـةـ وـالـقـطـرـيـةـ.
- تحذير:** عند استـخـدـامـ مـوـضـعـ كـرـسـيـ الأمـانـ ،ـ إـذـاـ كـانـ حـزـامـ مـقـعـدـ الطـفـلـ مـرـبـوـطاـ ،ـ فـلاـ يـجـبـ اـسـتـخـدـامـ المـزـالـجـ لـتـوـصـيلـ مـقـعـدـ السـيـارـةـ إـذـاـ كـانـ وزـنـ الطـفـلـ يـزـيدـ عـنـ 18ـ كـجـمـ.

تحذير: لا يجب ربط الطفل على كرسي الأمان إلا باستخدام حزام مشروط من السيارة.

تحذير: يجب تثبيت مقعد السيارة بواسطة أحزمة الأمان بالسيارة أو أحزمة الأمان حتى عندما لا تكون كذلك تستخدم. الكرسي الفضفاض يمكن أن يعرض بقية الركاب للخطر.

تحذير: عند استخدام الأشرطة لثبيت الطفل على كرسي ، استخدم دائمًا حزام التثبيت العلوي.

تحذير: عند استخدام أحزمة لتأمين الطفل ، لا تقم بتثبيت مقعد السيارة بواسطة حزام أمان قابل للنفخ. يجب استخدام نظام الملاج أو نقل المقعد إلى مقعد بحزام أمان قياسي.

تحذير: لا تتركي الطفل دون رقابة.

تحذير: لا ينبغي استخدام الكرسي إذا تم العثور على عيب أو عندما تمزق أحزمة الأمان غير الصحيحة أو مفقودة.

تحذير: لا يجب استخدام الكرسي بعد تعرض السيارة لحادث سيارة أو بعد انتهاء صلاحيتها - 8 سنوات من تاريخ الصنع.

تحذير: لا تضف ملحقات أو قطع غيار إلى كرسي الأمان لم يتم اعتمادها من قبل الشركة المصنعة أو الموزع.

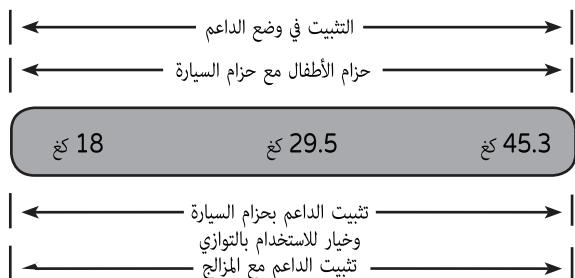
تحذير: لا ترفع الكرسي بالأشرطة.

تحذير: لا يجب إجراء التغييرات التي لم يوافق عليها كرسي الأمان الشركة المصنعة أو الموزع.

تحذير: لا تترك الأشياء فضفاضة في السيارة. أثناء الكبح أو الحوادث ، سيتم تحرير هذه الأشياء وتعريض الركاب للخطر.

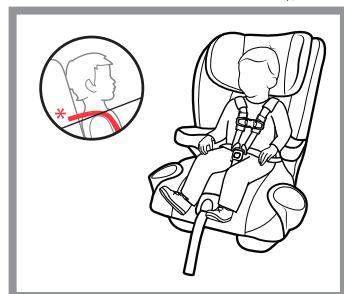
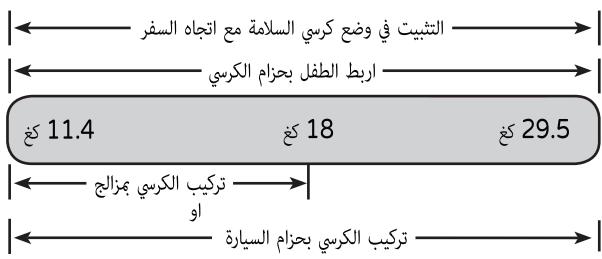
تحذير: لا تستخدم كرسي أمان مستعمل دون علم مسبق باستخدامه.

خيارات استخدام الكرسي:



وضع كرسي الأمان: حزام الأطفال بواسطة أحزمة الكرسي:

تحذير: يجب استخدام أحزمة الكرسي فقط للأطفال الذين يستوفون متطلبات الطول والوزن. إذا كان الطفل أصغر من المتطلبات ، فيجب تركيب كرسي آخر. إذا كان الطفل كبيراً ، يمكن استخدام الكرسي لثبت أحزمة مقاعد السيارة - إذا كان الطفل يلبي متطلبات الوزن والطول.



استخدام حزام الأمان مخصص للأطفال الذين يستوفون الشروط التالية:

- الوزن - 11.4-29.5 كجم.
- الارتفاع - حتى 137 سم.
- يجب وضع أحزمة الكرسي على أكتاف الطفل أو فوقها بقليل.

وضع الداعم: حزام الطفل بواسطه أحزمة مقعد السيارة:

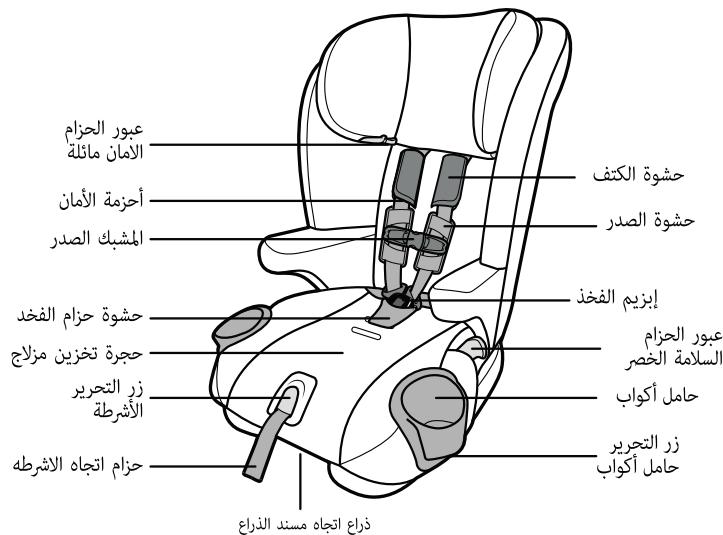
تحذير: يجب استخدام أحزمة الأمان للسيارة للأطفال الذين يستوفون متطلبات الطول والوزن. إذا كان الطفل أقل من المتطلبات، يمكن استخدام أحزمة الكرسي في حزام الطفل. كل هذا إذا كان الطفل يلبي متطلبات الوزن والطول.



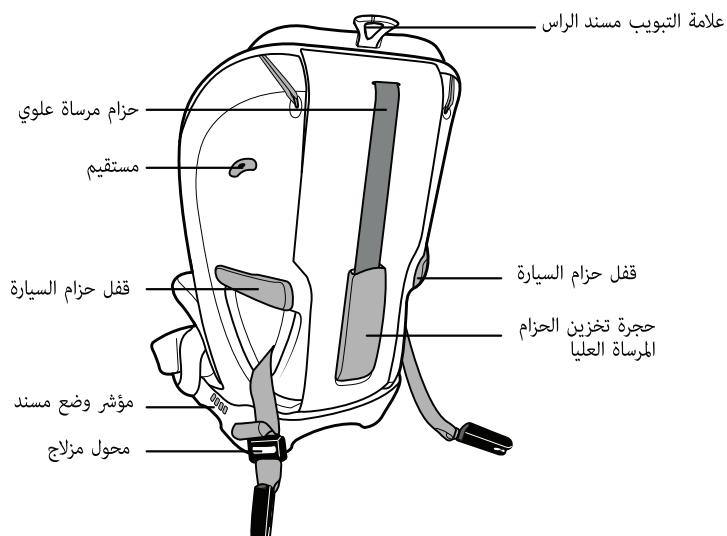
استعمال حزام الامان في السياره مخصص للأطفال الذين يستوفون الشروط التالية:

- الوزن - 18-45.3 كجم.
- الارتفاع - 97-145 سم.
- لديه القدرة على الجلوس بشكل مريح مع حزام مقعد السيارة.

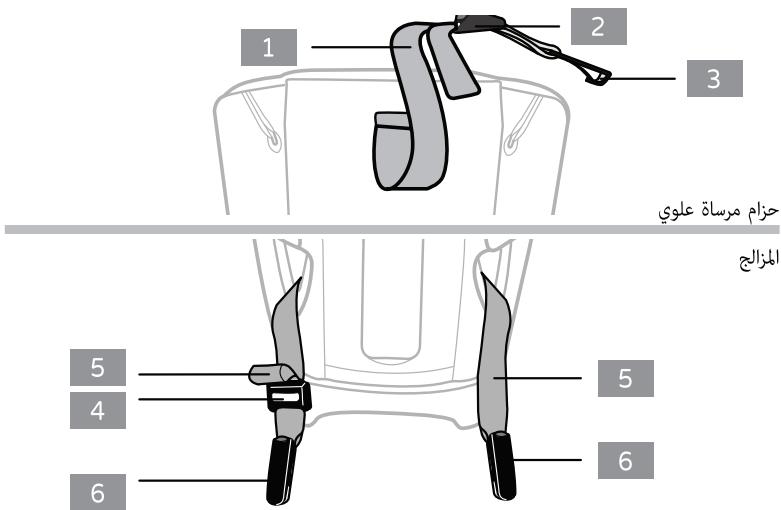
تعرف على الكرسي - الجانب الأمامي:



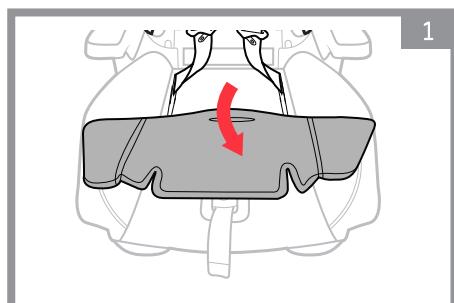
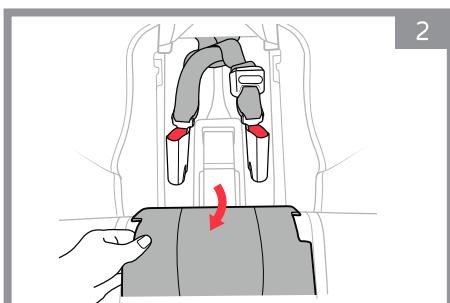
تعرف على الكرسي - الجانب الخلفي:



المزالج وحزام المرساة العلوي:



تخزين المزالج:



افتح باب حجرة التخزين وأدخل أشرطة المزالج. اطِّ الأشرطة

بشكل مشابه للصورة. تأكَّد من إغلاق المقصورة بإحكام قبل

اعاده الحشو الى مكانها.

اسحب الجزء السفلي من وسادة المقعد للأمام لتحديد حجرة

تخزين المزالج.

تخزين حزام مرساة العلوى :

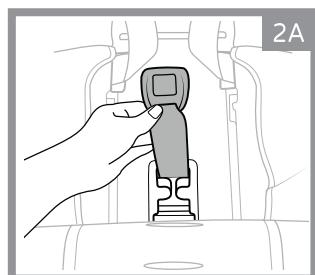
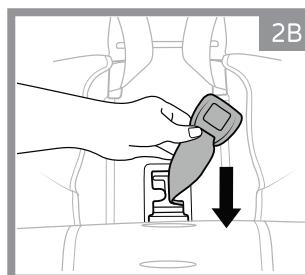
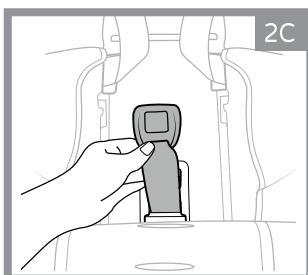
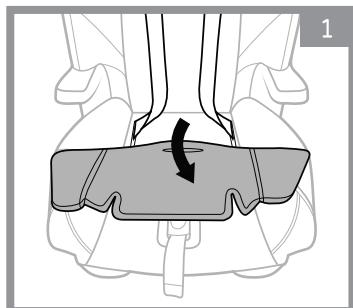
عند عدم الاستخدام ، قم ب تخزين شريط التثبيت العلوي في حجرة التخزين المخصصة خلف الكسي.

اربط خطاف الشريط بالقضيب وشد الشريط. تأكد من إغلاق باب الزنزانة بإحكام.



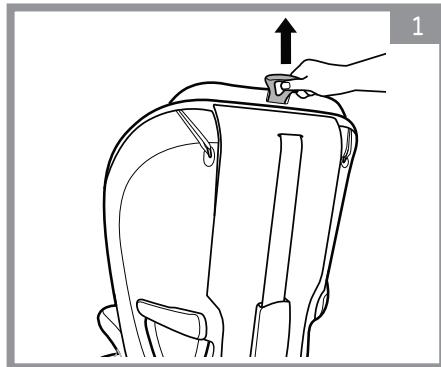
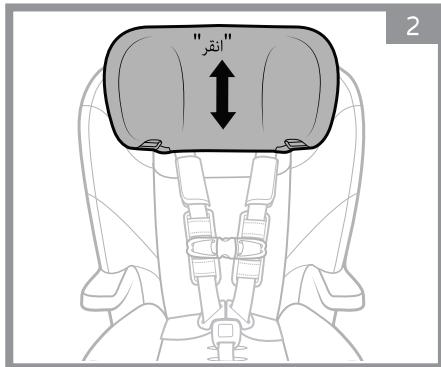
تعديل حزام الفخذ:

افتح مشبك ومشبك الصدر. قم بإزالة حشوة حزام الفخذ. اسحب وسادة المقعد السفلية للأمام وقم بإزالة حزام الفخذ من خلال الأخدود.



حرك حزام الفخذ من الموضع 2A عبر الأخدود في مقصورة الحزام 2B واسحب الشريط للخارج إلى أداة التصوير في الصورة 2C. حرك الحزام من خلال فتحة وسادة المقعد واستبدل الوسادة الموجودة أسفل المقعد. من أجل إعادة الشريط إلى الموضع 2A ، يجب تكرار العملية من النهاية إلى البداية.

تعديل مسند الرأس:



تأكد من أن مسند الظهر مقفل في الموضع المطلوب عن طريق سماع "النقر".

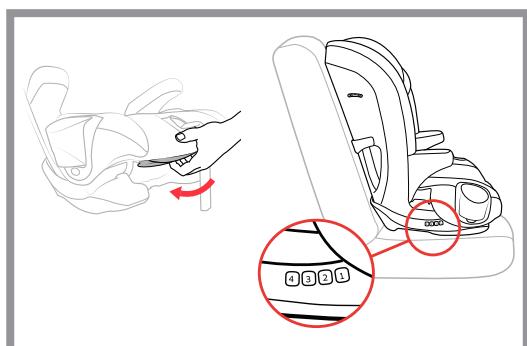
لضبط مسند الرأس ، اسحب لسان المهايئ الموجود في الجزء العلوي الخلفي من الداعم وحرك الظهر لأعلى أو لأسفل وفقاً لارتفاع الطفل.

مسند الرأس لديه خيار توجيه 9 أدلة ارتفاع مختلفة. تأكّد من وضع رأس الطفل بشكل صحيح على مسند الرأس ومن وضع حزام الأمان بشكل صحيح على كتف الطفل أو أعلى منه بقليل.

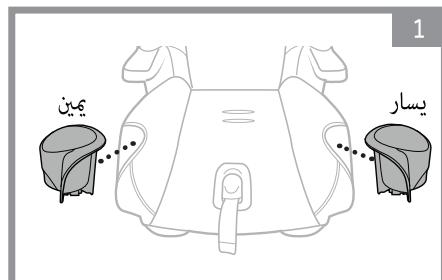
تعديل المقعد:

انقر فوق مقبض تعديل الداعم في الجزء الأمامي من الداعم. اضبط المقعد على مسند الذراع أو مستقيم ، وفقاً لتعليمات وزن الطفل.

تأكد من تثبيت المقعد في مكانه وأن الفقاوة في المستوى تقع بين السطور التي تشير إلى التركيب الصحيح.



تحذير: لا تستخدم حامل الأكواب مع المشروبات الساخنة. لا تخزن الكؤوس الزجاجية أو المعدنية. مصممة للأكواب البلاستيكية فقط. لا تضع أشياء حادة في حامل الكأس. في حالة التوقف الطارئ ، يمكن أن تسبب هذه الأشياء إصابات خطيرة.



اضبط الكؤوس على اليمين واليسار.

أدخل حافة حامل الكأس في الفتحة المخصصة له في الكرسي. انقر على الحامل حتى يستقر في مكانه بقفة واحدة. كرر مع الحامل على الجانب الآخر أيضًا.

لإزالة حامل الكأس ، اضغط على زر تحرير حامل الكأس الموجود في الأسفل. بعد الضغط ، ارفع حامل الكأس.

موقع كرسي الامان السيارة:

تحذير: لا ينبغي تثبيت الكرسي على مقعد سيارة مزود بوسادة هوائية نشطة. ينصح الأطفال حتى سن 12 سنة في المقاعد آمنة للسيارة.

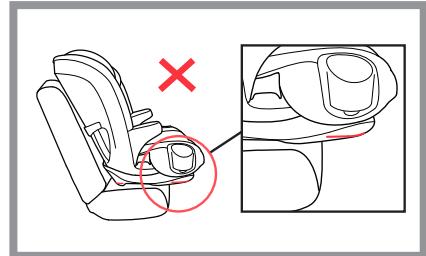




استخدام كرسي في المركبات ذات المقعد ذات اتجاه السفر فقط. لا يجب استخدام الكرسي في مقعد السيارة القابل للطي.



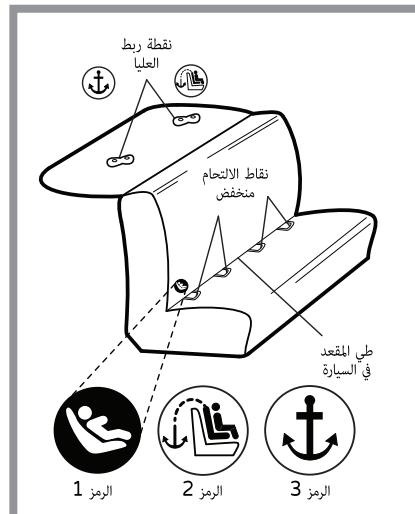
عند ربط الطفل بحزام الأمان في السيارة ، تأكد من أن السيارة بها أحزمة حزام من 3 نقاط. لا تحرز إلا بحزام الخصر.



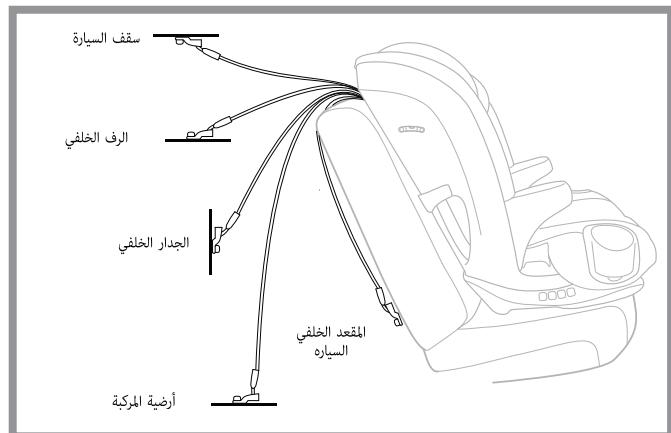
تأكد من أن قاعدة الكرسي لا تتجاوز من 7.6 سم خارج حافة المقعد.

المزالج:

في الولايات المتحدة ، أقاموا نظام تثبيت مقعد السيارة يسمى المزالج. يمكن استخدام حزام الأمان بواسطة أحزمة حزام الطفل لإصلاح مقعد السيارة بدلاً من أحزمة مقعد السيارة. لا يجب استخدام أحزمة المقاعد والخدش في نفس الوقت عند استخدام كرسي في وضع كرسي الأمان (حزام الأطفال مع أحزمة الأمان). يتكون نظام مزالج السيارة من نقطة ربط أعلى ونقطتي تثبيت أقل. في المركبات المزودة بنظام المزالج ، قد تكون نقاط الإرساء المنخفضة للمركبة مرئية عند طي المقعد. إذا لم تكن مرئية ، فهناك علامة رمز تستند إلى الصورة أو نقطة اللون.



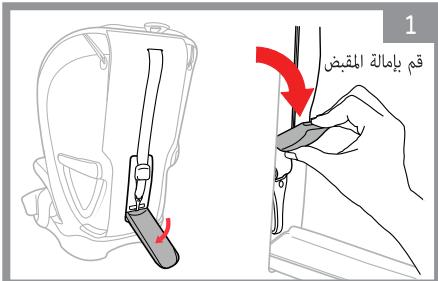
حزام مرساة علوي:



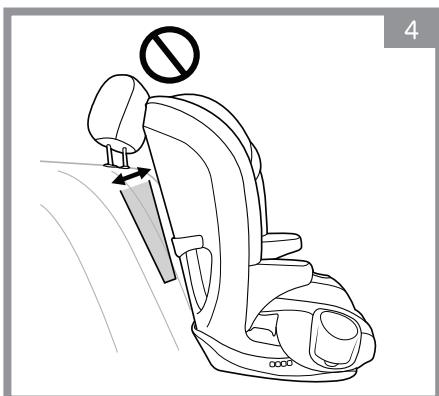
ابحث عن أعلى نقطة ارتساء في سيارتك من خلال العثور على رمز علامة الاختيار. يمكن أن يختلف الموقع من سيارة إلى أخرى. منع نقطة التثبيت العلوية مقعد الأمان من التحرك للأمام أثناء توقف الطوارئ وتثبت المقعد على مقعد السيارة.

الاستعدادات للثبتت في كرسي الامان الطفل الوزن 11.4-29.5 كجم:

إذا كان هناك احتمال لاستخدام حزام ثبيت علوي في سيارتك ، فيجب إزالة الحزام من حجرة التخزين خلف كرسي الأمان قبل ثبيته على مقعد السيارة.
إذا لم يكن بالإمكان استخدام الحزام ، فيجب تخزينه في الحيز المخصص له.



قبل ثبيت كرسي الأمان ، تأكد من أن السيارة في مكان مستقيم.



تأكد من أن مسند رأس السيارة لا يتدخل مع مسند رأس المقعد. إذا كان مسند الرأس في السيارة يدفع الكرسي إلى الأمام ، فيجب قراءة نشرة استخدام السيارة لإزالة مسند الظهر أو رفعه. إذا لم يكن من الممكن تغيير الارتفاع أو إزالة مسند الظهر ، فيجب نقل كرسي الأمان إلى مقعد آخر في السيارة بدون مسند رأس.

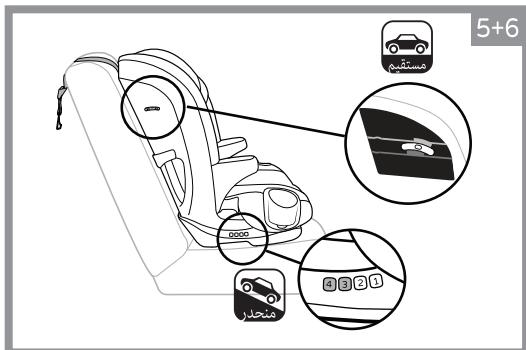


ضع كرسي الأمان فوق مقعد السيارة. تأكّد من أن خطوط التثبيت في الجزء السفلي من الكرسي موازية لمنطقة جلوس السيارة.

ضع المقعد على مقعد السيارة مع اتجاه السفر. تأكد من أن المقعد لا يخفى مشبك حزام السيارة. ضع رباط التثبيت العلوي على الجزء الخلفي من مقعد السيارة.

عند التثبيت في وضع مستقيم - تحقق من المستوى لأن الفقاوة تقع بين السطور.

عند التثبيت على منحدر - اضبط المقعد انحن في الموضع 3 أو 4 فقط.

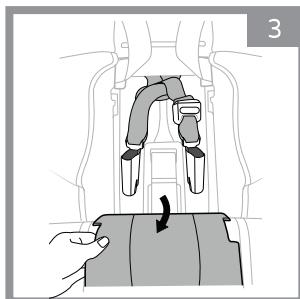


تأكد من أن خطوط التركيب في الجزء السفلي من مقعد الأمان تظل موازية لسطح مقعد السيارة.
يمكن الآن تثبيت الكرسي بأحد الوضعين التاليين:

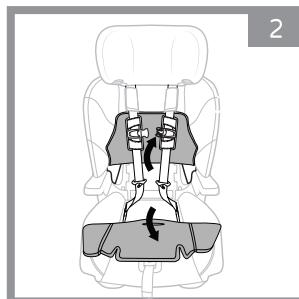
1. التثبيت باستخدام نظام المزالج للأطفال بوزن 18-11.4 كجم.
2. تركيب الكرسي باستخدام أحزمة السيارات للأطفال بوزن 29.5-11.4 كجم.

تركيب كرسي الامان في سيارة مع مزالج للأطفال 11.4-18 كجم:

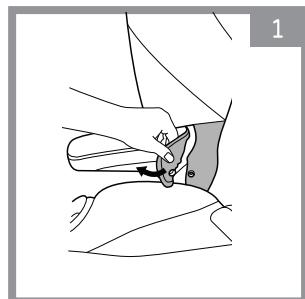
تحذير: يجب عدم استخدام الشرائح لتعليق مقعد السيارة في هذه الحالة عندما يزن الطفل أكثر من 18 كجم.



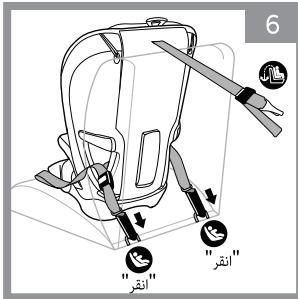
افتح باب حجرة التخزين وانزع المزالج.



اسحب مسند الظهر السفلي والتنجيد للعثور على مقصورة تخزين المزالج.

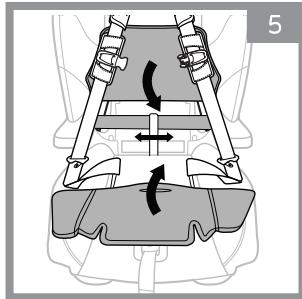


افتح الاتصال بين وسادة مسند الذراع ووسادة مسند الظهر على جانبي



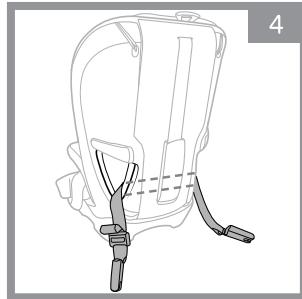
6

حدد نقاط الإرساء الواقعة بين مسند الظهر ومقعد السيارة. قم بتوصيل عضوي المزلاج بالمراسي. تأكّد من الاتصال بشكل صحيح عن طريق سماع صوت "انقر".



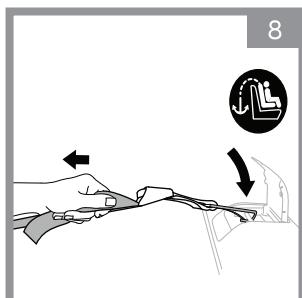
5

تأكد من أن الأشرطة غير ملتوية. أغلق باب حجرة التخزين واستبدل المفروشات. أغلق قفل التجييد.



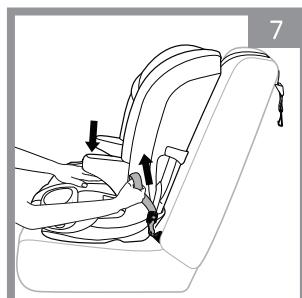
4

مرر موصلات المزلاج من خلال الفتحات الموجودة على جانبي كرسي الأمان. (انظر الصورة) حرج الأشرطة بطول كامل.



8

حدد نقطة الربط العلية في السيارة. قم بتوصيل خطاف الشريط وإحكام ربطه. يجب أن يكون الشريط محكمًا ومشدود.



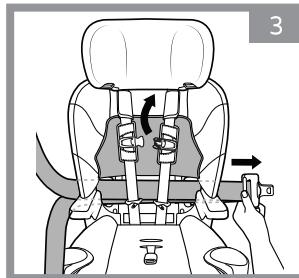
7

احكم ربط أحزمة المزلاج أثناء الضغط على كرسي الأمان. يجب أن تكون الأشرطة مشدودة وضيقة.

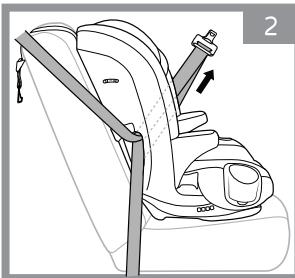
تحقق من الاتصال:

- تأكّد من ثبيت المقعد بإحكام بمقدّع السيارة عن طريق سحب الكرببي من الجانب. يجب ألا يتحرك كرسي الأمان أكثر من 2.5 سم لكل جانب.
- تأكّد من أن مستوى المقعد في وسط المستوى، إذا لزم الأمر ،كرر عملية التثبيت وتحقق من سلامة مقعد كرسي الأمان على السيارة.
- يجب التحقق من سلامة تركيب كرسي الأمان قبل كل استخدام.

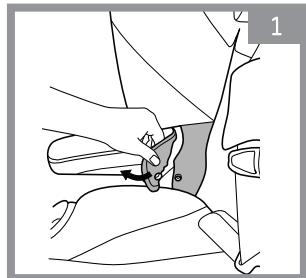
تركيب كرسي السيارة بواسطة احزمة السيارة للاطفال يوزن 11.4-29.5 كجم:



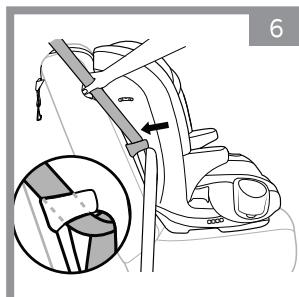
ارفع تجديد سند الظهر وحرك الحزام على طول ظهر كرسي الأمان من خلال الممر الأحمر على الجانب الآخر.



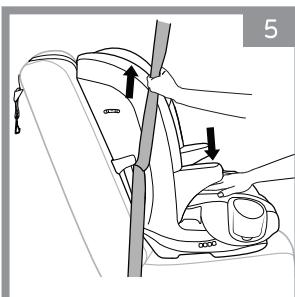
مر أحزمة السيارة المشروطة والقطيرية عبر الممر الأحمر على جانب كرسي الأمان المصمم للاستخدام مع أحزمة المقاعد.



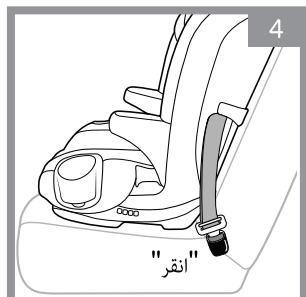
افتح الاتصال بين وسادة مسد الذراع ووسادة مسد الظهر على جانبي كرسي الامان.



أثناء سحب حزام الكتف ، أدخل الحزام في حزام السيارة الموجود على جانب الكرسي. يجب أن يكون القفل على الجانب الآخر من مشبك حزام السيارة.

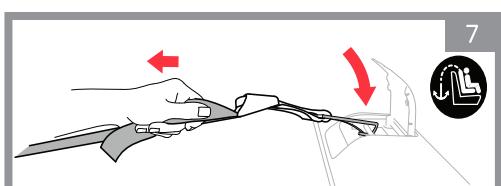


أثناء الضغط للأسفل على كرسي الأمان ، اسحب حزام الكتف لأعلى لتتميم الحزام الخصر.



أدخل الحزام في المشبك حتى تسمع صوت "النقر". استبدل حشوة مسد الظهر وأغلق مشبك الحشو.

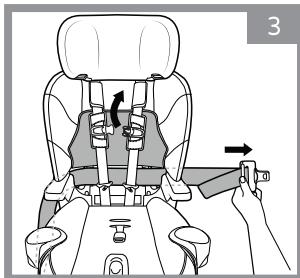
حدد نقطة الربط العليا في السيارة. قم بتوصيل خطاف الشريط وإحكام ربطه. يجب أن يكون الشريط محكمًا مشدود .



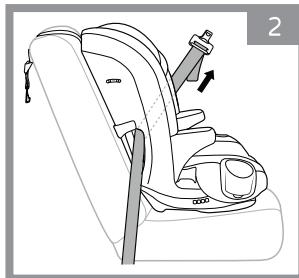
تحقق من التركيب:

- تأكد من تثبيت المقعد بإحكام بمقدار السيارة عن طريق سحب الكرسي من الجانب. يجب ألا يتحرك كرسي الأمان أكثر من 2.5 سم لكل جانب.
- تأكد من أن مستوى الفقاوة في وسط المستوى، إذا لزم الأمر ،كرر عملية التثبيت وتحقق من سلامة مقعد المقعد السيارة.
- يجب التتحقق من سلامة تركيب كرسي الأمان قبل كل استخدام.

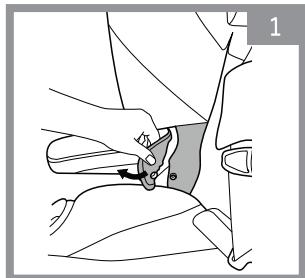
تركيب كرسي الامان عن طريق حزام الخصر فقط للأطفال الذين ينون 11.4-29.5 كجم:



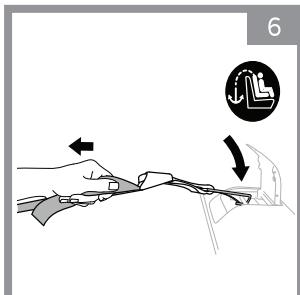
ارتفاع تنجيد مسند الظهر وحرك الحزام على طول ظهر كرسي الأمان عبر الممر الأحمر على الجانب الآخر.



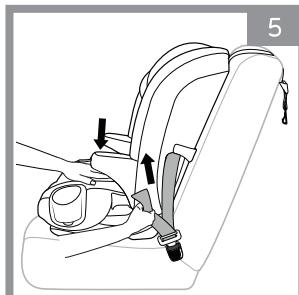
مرر الحزام الشرطي من خلال الممر الأحمر على جانب كرسي الأمان المخصص للاستخدام مع أحزمة المقاعد.



فتح الاتصال بين وسادة مسند الذراع ووسادة مسند الظهر على جانبي المقعد.



حدد نقطة الرابط العلية في السيارة. قم بتوصيل خطاف الشريط وإحكامه. يجب أن يكون الشريط محكمًا مشدود.



أثناء الضغط على كرسي الأمان لأسفل ، قم بشد الحزام بسحب نهاية الحزام.



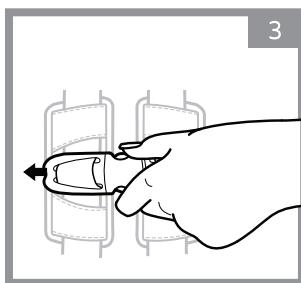
ادخل الحزام في المشبك حتى تسمع صوت "انقر". استبدل حشوة مسند الظهر وأغلق مشبك الحشو.

تحقق من التركيب:

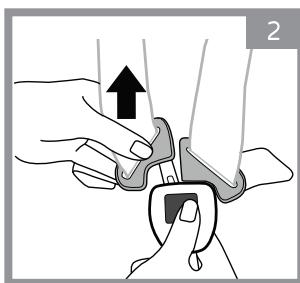
■ تأكد من تثبيت المقعد بإحكام بمقعد السيارة عن طريق سحب الكرسي من الجانب. يجب ألا يتحرك كرسي الأمان أكثر من 2.5 سم لكل جانب.

■ تأكد من أن مستوى الفقاعة في وسط المستوى. إذا لزم الأمر ،كرر عملية التثبيت وتحقق من سلامة مقعد مقعد السيارة. يجب التتحقق من سلامة تركيب كرسي الأمان قبل كل استخدام.

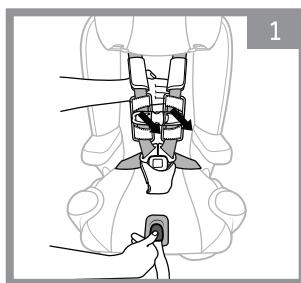
موضع كرسي الأمان: حزام الأطفال من أحزمة الكرسي للأطفال التي تزن 11.4-29.5 كجم:



افتح مشبك الصدر بالضغط على علامتي إغلاق في منتصف المشبك.

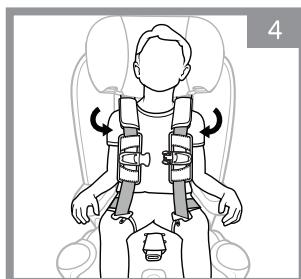


افتح مشبك الحزام بالضغط على زر الإبزيم. أزل علامتي الشريط من الإبزيم.

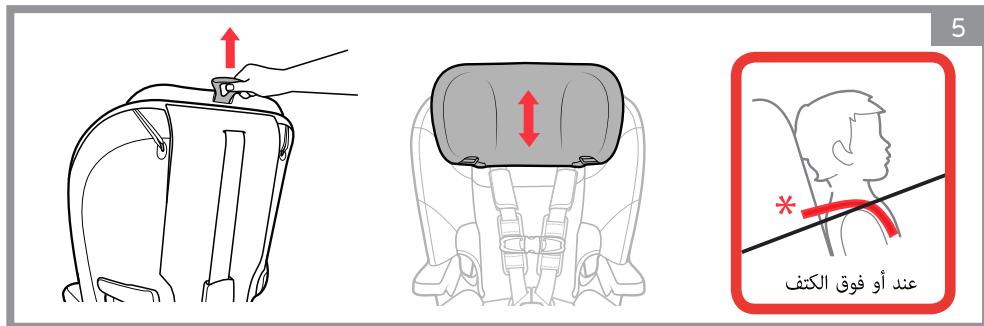


حرر الأشرطة بالضغط على زر تحرير الشريط الموجود في مقدمة الكرسي، اسحب كلا الحزامين للأمام.

اجلس طفلك على كرسي الأمان مع وضع ظهره عمودياً على ظهر الكرسي. ضعي الأشرطة على أكتاف طفلك وخصره. تأكّد من أن الأشرطة غير ملتوية.

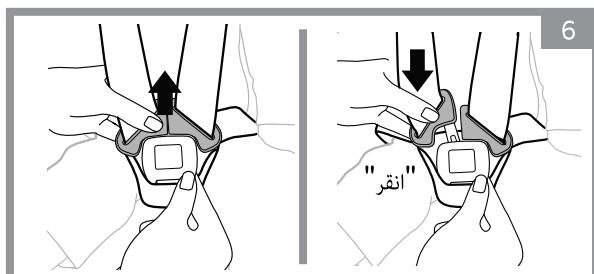


تحذير: إذا كنت تحزم طفلاً يرتدي ملابس شتوية سميكّة ، فتأكد من أن الأشرطة مسطحة على أكتاف الطفل وغير متشابكة في ملابس الطفل. تأكّد من أن الطفل لا يمكنه الانحناء للأمام بعد إغلاق الأشرطة.



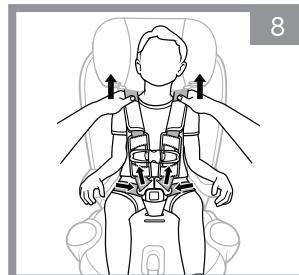
اضبط ارتفاع الأشرطة عن طريق سحب علامة تبويب محوّل مسند الرأس الموجود على الجزء الخلفي من كرسي الامان وتحريك مسند الرأس إلى الارتفاع المطلوب، يجب وضع الأشرطة عند أو فوق أكتاف الطفل. تأكّد من تثبيت مسند الرأس في مكانه قبل شد الأشرطة.

أدخل علامات التبويب في مشبك الحزام حتى تسمع صوت "نقرة". تأكّد من أن الأشرطة مثبتة في مكانها عن طريق سحب الألسنة.

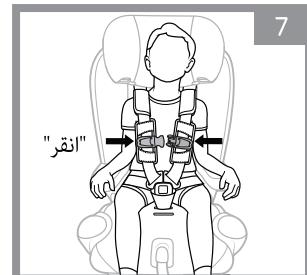


تحذير:

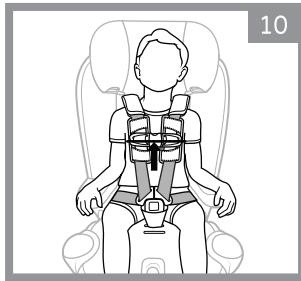
لا تستخدم أحزمة حزم الطفل دون حشو مشبك الصدر. يمكن أن يؤدي الاستخدام بدون الحشو إلى إصابة خطيرة.



شد أحزمة الخصر عن طريق سحب أحزمة الكتف. يجب أن تبقى المفروشات بعيداً عن رقبة الطفل.

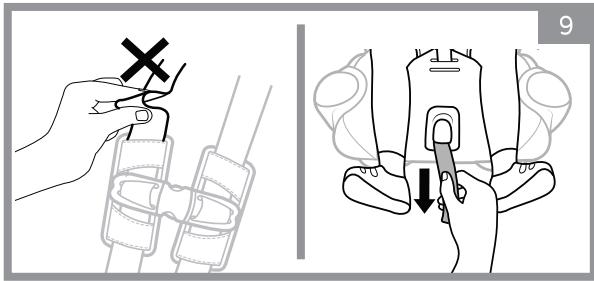


أغلق مشبك الصدر بربط الطرفين. يجب سماع "نقرة" في القفل.



10

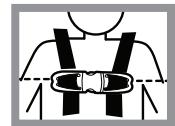
- ضع وسادات الكتف على أكتاف الطفل.
ضع تنجيد مشبك الصدر والإبط نفسه.



9

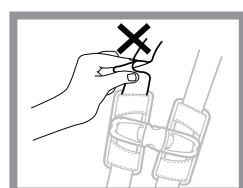
- أحكم ربط الأشرطة بسحب الشريط في اتجاه الأشرطة الموجودة في مقدمة الكرسي.
حاول طي الحزام بالقرب من كتف الطفل. إذا لم تنجح الحزام ضيقاً بما يكفي.

تحذير: إذا لم يتم شد الأحزمة بشكل صحيح ، يمكن إخراج الطفل من الكرسي في حالة الطوارئ وإصابة. تأكد من أن الأشرطة مشدودة وليس ضيقة على جسم الطفل.

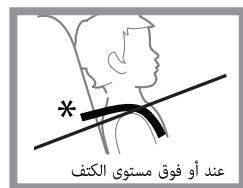


تحقق من أمان طفلك من أجل باستر:

يجب شد الأشرطة بشكل مريح ولكن ياحكام على جسم الطفل. إذا كان القرص مضغوطةً ، فلن يكون محكماً بما يكفي. يجب أن يكون الملقط الضيق مستقيماً وليس فضفاضاً ولكن يجب ألا يضغط على الطفل أو يجعله غير طبيعي.
تأكد من أن الأشرطة غير مجعدة وتوضع على أكتاف الطفل.



تحقق من ارتفاع الشريط. تأكد من أن الأشرطة عند أو فوق أكتاف الطفل.



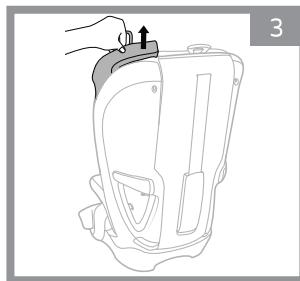
عند أو فوق مستوى الكتف

- تحقق من موقع إبط الطفل عند ارتفاع الصدر.
- لا تضع الطفل على كرسي الأمان أبداً إذا كان الطفل يرتدي معطفاً أو بطانية أو ملابس سميكه. يمكن أن تمنع الملابس الأشرطة من الحفاظ على سلامه الطفل. للحفاظ على دفء الطفل ، يمكن وضع بطانية على أحزمة الأمان.

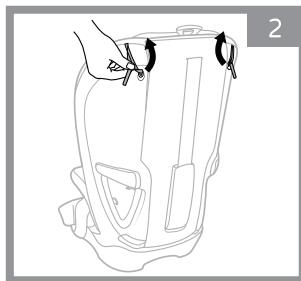
الاستعدادات للتبسيت الداعم للأطفال الذين يزنون 18-45.3 كجم:

إزالة نظام الأحزمة:

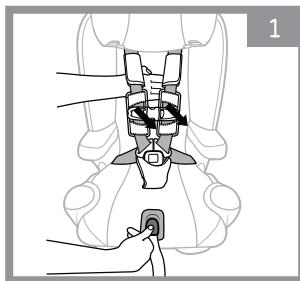
يجب تغزير الأشرطة أثناء استخدام وضع الداعم.



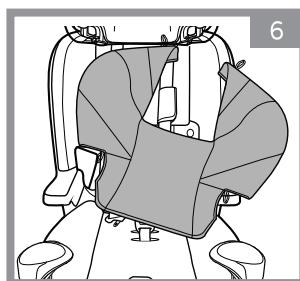
اسحب القماش من الأخدود حول الكرسي على كلا الجانبيين.



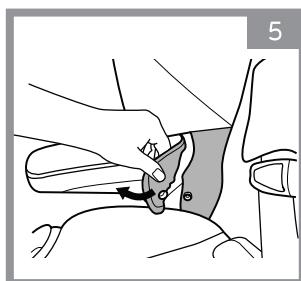
قم بتحرير الحزامين المطاطيين في ظهر الكرسي.



قم بتحرير الأشرطة بالكامل بالضغط على زر التحرير الموجود في مقدمة الكرسي وسحب الأشرطة للأمام. افتح مشبك الصدر وإبزيم الحزام.



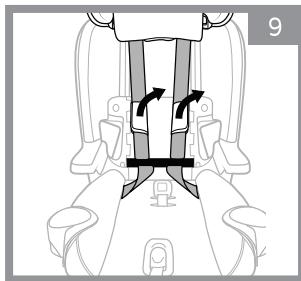
قم بإزالة حشوة مستند الظهر.



افتح الاتصال بين وسادة مستند الذراع ووسادة مستند الظهر على جانبي الكرسي.

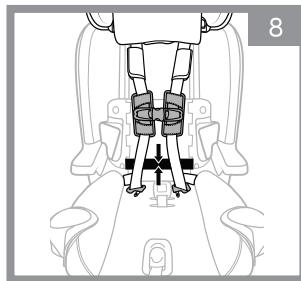


قم بتحرير الشريط المطاطي من الخطاف الجانبي والخطاف العلوي الموجود بالقرب من ممر حزام السيارة. كرر على الجانب الآخر كذلك.



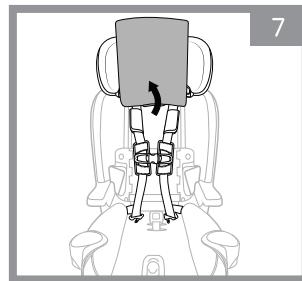
9

قم بإزالة وسادة الكتف وتخزينها في حجرة التخزين المخصصة.



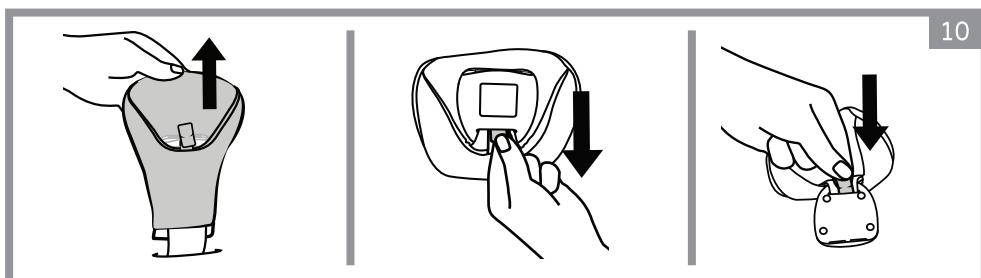
8

قم بثبيت إبزيم الصندوق وخفضه نحو الإبزيم. أدخل علامتي التثبيت والمشبك في حجرة التخزين أسفل المقعد الخلفي.



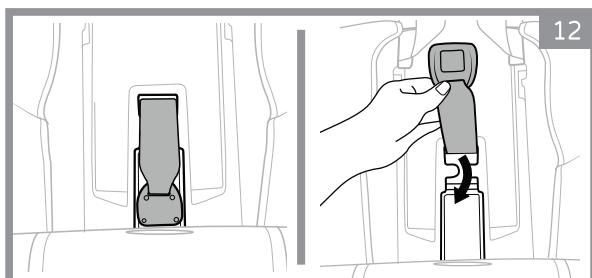
7

أرفع الحشوة نحو مسند الرأس. (انظر الصورة)



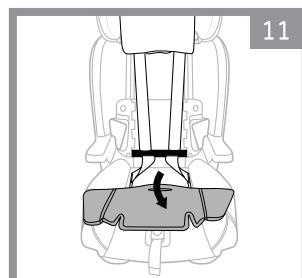
10

قم بإزالة تجعيد حزام الفخذ عن طريق سحب علامة النسيج من خلال الأخدود في الجزء الخلفي من مشبكحزام. أزل اللسان من الجانب الآخر للمشبك وأزل حشوة الفخذ.



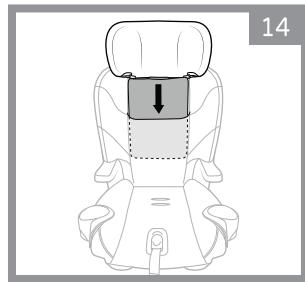
12

أدخل رباط الفخذ في حجرة التخزين المخصصة له الموجودة في قاعدة المقعد بالقرب من فتحات تعديل حزام الأخدود.

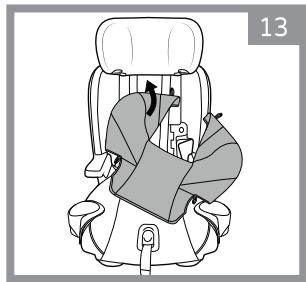


11

مر حزام الفخذ من خلال الأخدود في وسادة المقعد. ارفع وسادة المقعد لتحديد حجرة تخزين حزام الفخذ.



14



13

أعد وضع مسند الرأس وفقاً للصورة.

استبدل مسند الظهر بمسند عكسي إلى

الخطوة 2-6.

وضع الداعم في السيارة:

قبل تثبيت الداعم ، تأكد من أن السيارة في مكان مستقيم.



1

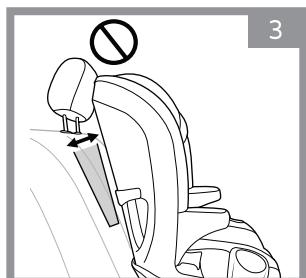
ضع الداعم على مقعد السيارة. تأكد من أن خطوط التثبيت في الجزء السفلي من الداعم موازية لسطح مقاعد السيارة.



2

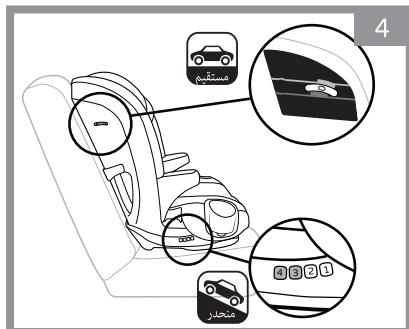
تأكد من أن مسند رأس السيارة لا يتدخل مع مسند الرأس الداعم.

إذا قام مسند الرأس في السيارة بدفع الداعم للأمام ، فيجب قراءة نشرة استخدام السيارة لإزالة مسند الظهر أو رفعه. إذا كان لا يمكن تغيير الارتفاع أو إزالة مسند الظهر ، فيجب نقل الداعم إلى مقعد آخر في السيارة بدون مسند رأس.



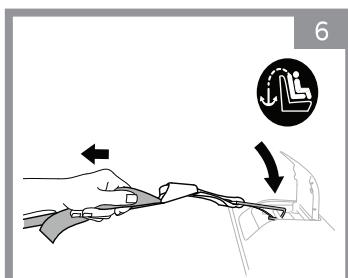
3

تأكد من أن الداعم لا يخفي مشبك حزام السيارة.
 عند التثبيت بشكل مستقيم - تحقق من المستوى لأن الفقاعة تقع بين السطور.
 عند التثبيت على منحدر - اضبط المقدمة
 انحن في الموضع 3 أو 4 فقط.

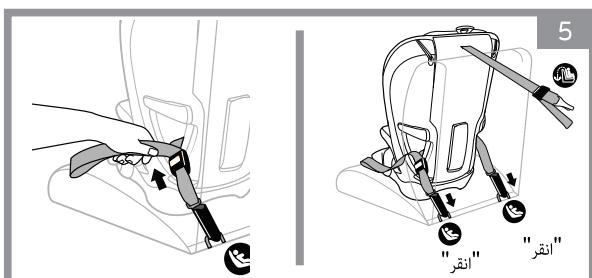


ثبيت الداعم في السيارة باستخدام مزلاج للأطفال الذين يزنون 18-45.3 كجم:

يعد استخدام المزلاج أو شريط التثبيت العلوي اختياراً عند استخدام الكرسي في وضع التعزير بدون الأشرطة. في حالة عدم الاستخدام ، يجب تخزين المزلاج في حجيات التخزين المعينة. استخدام المزلاج تتحقق من التعليمات لثبيت الداعم باستخدام نظام المزلاج.



حدد نقطة الرابط العلية في السيارة. قم بتوصيل خطاف الشريط وإحكام ربطه. يجب أن يكون الشريط محكماً مشدود.

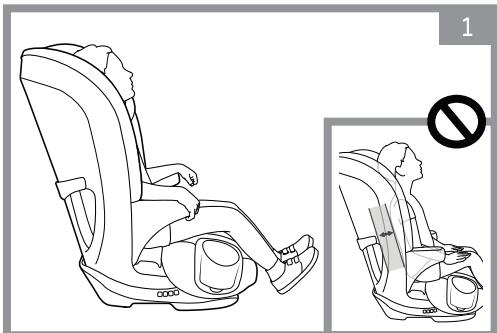


حدد موقع المراسي في السيارة. قم بتوصيل عضوي المزلاج بالمراسي. تأكد من الاتصال بشكل صحيح عن طريق سماع صوت "انقر". شد الأشرطة.

تحذير: عندما لا تكون قيد الاستخدام إذا لم يتم توصيل الداعم بالسيارة بواسطة نظام المزلاج ونقطة التثبيت العليا ، يجب توصيل الداعم بالسيارة بواسطة أحزمة مقعد السيارة.

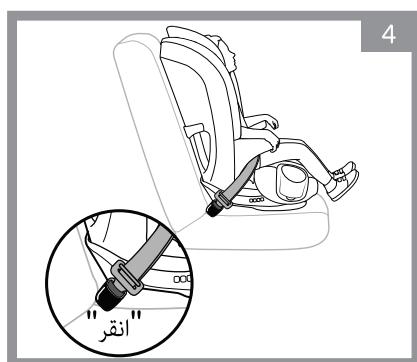
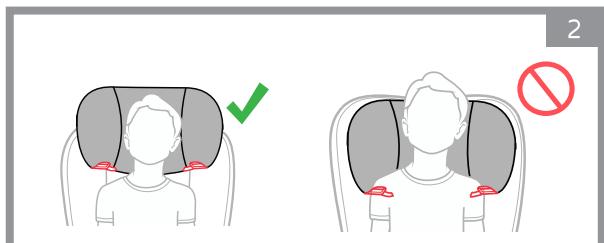
في وضع الداعم: حزم الطفل عن طريق حزام الأمان للأطفال الذين يزنون 18-45.3 كجم:

اجلس طفلك على الداعم وظهره متعامد على ظهر الداعم.

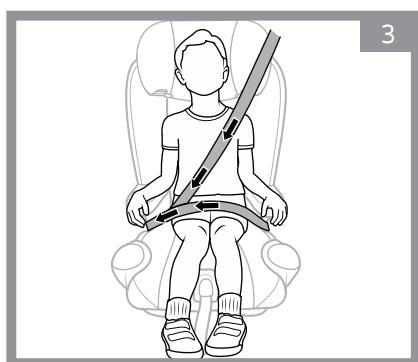


ضع قفيبي الحزام على كتف طفلك أو فوقه قليلاً.

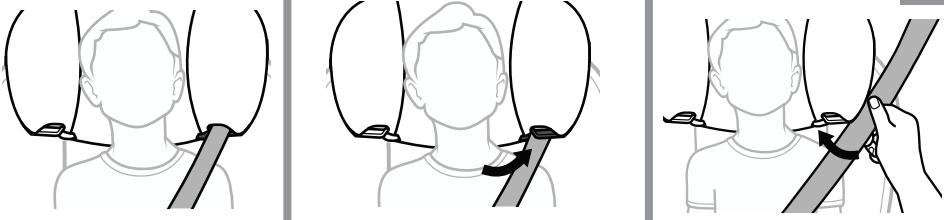
اضبط ارتفاع مسند الرأس إذا لزم الأمر.



إغلاق مشبك معدني على قفل "انقر".

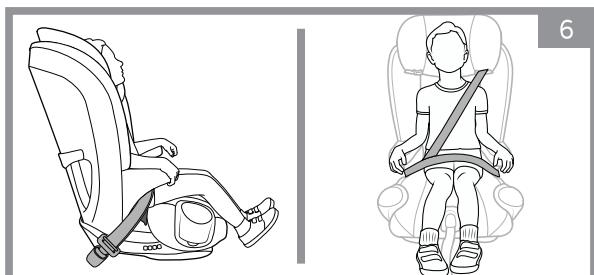


حرك حزام السيارة تحت مسند الذراع الداعم ، وفخذين الوركين وتحت مسند الذراع الآخر في اتجاه مشبك حزام السيارة.



قم بثبيت حزام الكتف في قضيب التطبيق الموجود أسفل مسند الرأس. تأكد من أن الحزام مسطح وغير منحني. يمكن أن يبقى الحزام في أداة التثبيت حتى تتم إزالة الداعم من السيارة.

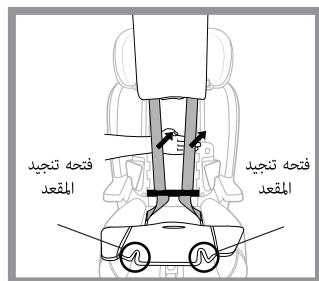
تأكد من تأمين الطفل بشكل صحيح ، كما هو موضح في الصورة. تأكد من أن حزام الكتف لا يضغط على الطفل وأنه ليس قريباً من عنق الطفل. إذا لزم الأمر ، أعد وضع مسند الرأس.



العودة لاستخدام المقعد مع أحزمة المقعد:

- للعودة لاستخدام المقعد مع الأشرطة ، قم بإزالة وسادة ظهر وارفع مسند الرأس. انظر الخطوات 2-6 في قسم "إزالة نظام المسار".

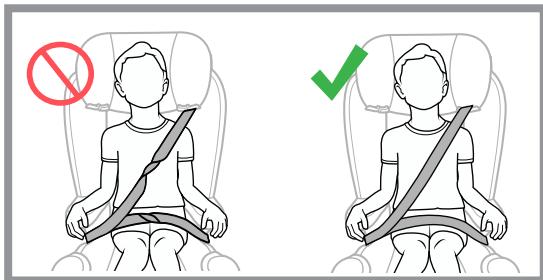
ارفع الأشرطة للأمام وقم بتخفيف مشبك الصدر أولًا ثم ألسنة الإبزيم.
ارفع وسادة المقعد وأدخل حزام الفخد إلى الموضع المناسب. استبدل الحشو. تأكد من أن الأشرطة موجودة في فتحات تجعيد المقاعد. استبدل تجعيد حزام الكتف.



- استبدل الحشو الخلفي بعكس الخطوات رأساً على عقب في قسم "إزالة نظام الحزام".

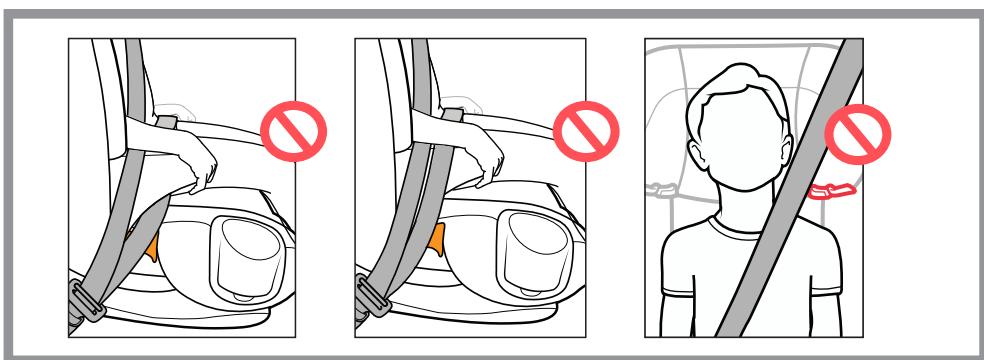
تحذير: منع حدوث إصابة خطيرة في حالات الطوارئ ، تحقق دائمًا من أن أحزمة الأمان الخاصة بالسيارة مثبتة بشكل صحيح في المشبك.

- تأكد من أن الأحزمة ليست متوجة.



تحذير: لا تضع وسادات ، أو بطانيات ، أو مناشف ، وما إلى ذلك تحت أو بين الداعم ومقعد السيارة ، أو بين الطفل والداعم نفسه. لا تحزم الطفل فوق معطف أو بطانية أو ثوب سميك في حال منع هذا الحادث الطفل من أن يكون بأمان.

- ضع حزام الكتف في أداة التثبيت المصممة له تحت مسند الرأس. (أداة اللون البرتقالي).
- أبعد طفلك عن الانزلاق للأمام أو للأسفل أثناء الجلوس على الداعم.

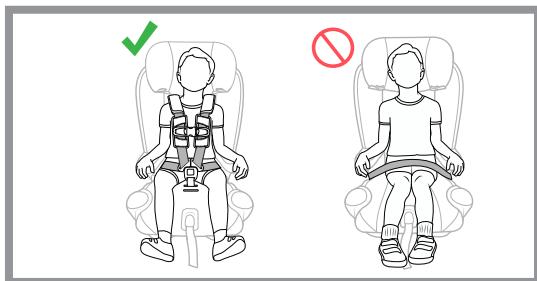


- يجب استخدام أحزمة السيارة فقط كما هو موضح في التعليمات المذكورة أعلاه وليس بأي طريقة أخرى.
- يجب أيضًا إرافق الداعم السيارة عندما لا تكون قيد الاستخدام أو بواسطة نظام المزلاج أو مع أحزمة مقعد السيارة.

تركيب كرسي الأمان في الطائرة:

- يمكن استخدام مقعد الطائرة فقط مع أحزمة المقاعد. تحقق مع شركة الطيران للحصول على تفاصيل حول سياسات استخدام مقعد الطيران.
- استخدام كرسي الأمان مخصص حصرياً مقاعد الطائرة التي تواجه الأمام نحو الرحلة.
- تثبيت المقعد على الطائرة هو نفسه تثبيت المقعد في مقعد السيارة.

تحذير: يجب عدم استخدام مقعد الطائرة بدون الأشرطة.



التنظيف والصيانة:

تحذير: منع تلف البلاستيك والشرائط ، لا تستخدم مواد التبييض أو المدبات أو المنظفات المنزلية.

تحذير: لا تستخدم الصابون على الحزام ، لأن الأربطة والمشبك والمزالج قد تسبب خللاً.

- قطعة قماش نظيفة - غسيل يدوى بالصابون وإماء فقط. يمكنك الغسيل بغسيل لطيف بإماء البارد والصابون المعتمد. علق حتى يجف.
- تنظيف حشوة الكتف - الغسيل اليدوي بالصابون المعتمد وإماء، علق حتى يجف.
- تنظيف الأجزاء البلاستيكية - تنظيف الاسفننج وإماء الدافن واستخدام الصابون اللطيف. تجفيف المناشف.
- تنظيف حامل الأكواب - يمكن إدخال غسالة أطباق فقط في الدرج العلوي.
- تنظيف الشرائط - نظف بإسفنج وماء دافن باستخدام صابون لطيف. لا تغسل في الغسالة.
- التنظيف للستائر والشرائط الاتجاهية - تنظيف الاسفننج وإماء الدافن. تجفيف معلق.
- تنظيف الإبزيم والمزالج المعدنية - نظف بإسفنج وماء دافن.
- إذا كان هناك أوساخ في الإبزيم ، يمكنك إزالته ومشاركته في كوب بإماء الدافن. تجفيف معلق.

